

# Bote aus dem Niesen-Gebirge

• Gelehrte Tages-Zeitung •  
der schlesischen Gebirgszelle.

Gesellschaftliches Anzeigenblatt.



Schnelle und gewissenhafte Berichts-  
Erstattung über wichtige Ereignisse.

Zeitung für alle Stände.

Die Bezugsgeschäft beträgt bei  
Abholung von der Post (1/4 jährlich) Ml. 6.15,  
Zustellung durch die Post (1/4 jährlich) Ml. 7.05,  
monatlich Ml. 2.35. — Bei den Ausgabestellen  
in Hirschberg Ml. 2.05, auswärts Ml. 2.10.

Positiv-Konto: Amt Dreslau Nr. 8318.

Fernruf: Geschäftsstelle Nr. 36.

Anzeigenpreis:  
Die 1 spaltige kleine Zeile für Auftraggeber im  
Orts- und Nachbarortsverkehr . . . Ml. 0.45,  
für darüber hinauswähn. Auftraggeber Ml. 0.55,  
Anzeigen im Anschluß an den Schriftteil Ml. 1.75.

Nr. 66. — 108. Jahrgang.

Hirschberg in Schlesien,

Sonntag, 21. März 1920.

Fernruf: Schriftleitung Nr. 267.

## Ungewisse Lage.

Die westfälischen Bergleute wieder an der Arbeit.

Nachdem die Wahrheit über den Zusammenbruch der Militärdiktatur in glaubwürdiger Weise allenthalben verbreitet worden ist, häufen sich die Meldungen über den Abbruch des Generalstreiks. Ruhe und Besinnung gewinnen in den meisten Gegenden wieder die Oberhand, doch wird in verschiedenen Orten die Fortführung des Streiks proklamiert und zwar aus aller verschiedensten Gründen, hier, weil man den Nachrichten vom Zusammenbruch der Militärdiktatur keinen Glauben schenkt, dort, weil sich an einzelnen Stellen die Militärbefehlshaber noch nicht flügen, und dort wieder, weil die festgenommenen Führer noch nicht aus der Haft entlassen worden sind. Schließlich aber — und das allein ist von tiefer Bedeutung — weil der vom Wahnmotiv der Kapp und Genossen geweckte Volksbewußtsein seine Stunde für gekommen sieht. Leider wird auch in verschiedenen von lebhaft kritischen Orten, in denen die Streitenden sich zu seit ineinander verbissen haben, noch immer gefämpft. In andern Orten wieder sind neue Ränke ausgebrochen. Um Allgemeinen scheint man jedoch eine Besserung der Lage feststellen zu können, wenngleich es bei der Unterbindung des Eisenbahnbetriebs und der Unterbrechung vieler Fernsprechleitungen ungemein schwer ist, ein auch nur einigermaßen klares Bild zu gewinnen.

Aus Essen wird vom Donnerstag gemeldet, daß die Bergleute der Aufrufung zur Wiederaufnahme der Arbeit im Allgemeinen Folge leisten. Die Stadt Eisenach selbst hat sich nach einer späteren telegraphischen Meldung aber am Freitag Mittag der bewaffneten Arbeitsschaltung ergeben müssen. Bei den Kämpfen am Freitag soll es auf beiden Seiten zusammen 200 Tote gegeben haben.

In Düsseldorf wurde die angesagte Wiederaufnahme der Arbeit durch kommunistische Elemente gewaltig verhindert.

In Frankfurt a. M. wurde der Generalstreik durch Abstimmung in den Betrieben am Freitag beendet. Auch in Kassel wurde die Arbeit wieder aufgenommen. Nach den bisherigen Vorstellungen wurden bei den Kämpfen am Donnerstag 17 Personen getötet, 43 schwer und 21 leichtverletzt.

In Erfurt waren am Mittwoch schwere Straßentummler, dann trat verhältnismäßig Ruhe ein. In Eisenach herrschte Donnerstag völlige Ruhe. Dagegen wurde in Schmalkalden seit Donnerstag früh heftig gekämpft; der Mob plünderte Wäldern und Bäderen.

In Rottweil, wo, wie wir gestern meldeten, schwere Gefechte zwischen "Rotter Garde" und den Reichswehrtruppen stattgefunden haben, ist es zwischen den Arbeiterführern und dem Garnisonskomitee zu einer Einigung gekommen. Die Rotte Garde ließ ihre Waffen und einen genannten Gefangeneng ab, wogegen auch die bundes gesetzten Arbeiter in Freiheit gesetzt werden. Wenig tritt keine strafrechtliche Verfolgung der Arbeiter ein.

In Kiel sind die sehr schweren Kämpfe zwischen den bewaffneten Arbeitern und den Reichswehrtruppen durch einen Befehl des neuen militärischen Befehlshabers beendet und Verhandlungen eingeleitet worden. Daraufhin ist es seit Donnerstag mittags nur noch zu vereinzelt Schießereien gekommen.

In Berlin herrscht seit Donnerstag Ruhe, nachdem schwere Kämpfe stattgefunden hatten. Gegen die rechtsstehenden Personen, die zur Unterstützung der Militärvollzüher hier die Diktatur ausgerufen hatten, wurden Haftbefehle erlassen; die Personen sind jedoch flüchtig.

An die Berliner Bevölkerung hat die Reichsregierung einen vom Reichsjustizminister Schiffer unterzeichneten Aufruf erlassen, in dem den Arbeitern, Angestellten und Beamten für ihr Eintreten für die alte Regierung Dank ausgesprochen wird. Weiter wird zur sofortigen Wiederaufnahme der Arbeit aufgefordert und erklärt, daß alle Sicherheiten geschaffen werden, um die Weiterführung solcher Verhältnisse zu verhindern.

In Nürnberg wurden die Unruhen durch revolutionäre Matrosenabteilungen in Stärke von 1200 bis 1400 Mann verurteilt, die gegen die Reichswehr vorgingen. Es gab 23 Tote und 50 Schwerverletzte. Reichswehr und Polizei blieben jedoch hier der Lage und am Donnerstag herrschte wieder Ruhe. Verhandlungen über die Beendigung des Streiks wurden eingeleitet.

Die Lage im Freistaat Sachsen erscheint zwar äußerlich verbessert, ist aber in Wirklichkeit noch sehr ernst. Ein klares Bild über die Verhältnisse in den einzelnen Städten läßt sich noch immer nicht gewinnen, da der Eisenbahnverkehr sehr unregelmäßig und der telefonische Verkehr vielfach stark behindert ist.

In Plauen hat sich der bekannte Kommunist Höls aus Falkenstein zum "Präsidenten des Vogtlandes" ausrufen lassen. Er ist im Besitz der Macht in Falkenstein und Auerbach mit Hilfe seiner "Roten Garde". Er hat die Verhönde der Post und einzelner Banken beschlagnahmt, ebenso sämtliche Fahrräder und Autos in der Stadt. Die Geschäfte sind geschlossen, abgesehen von den Lebensmittelgeschäften. Drei Personen, die Frau des Bürgermeisters Quel, Stadtrat Schneider und Fabrikant Kleiner, sind als Geiseln festgenommen worden. Anscheinlich haben hier die Unruhen sieben Tote und 15 Verwundete gefordert.

## Die Reichsregierung an das Volk.

wb. Berlin, 20. März. (Druck).

Arbeiter und Bürger! Kapp ist davongejagt, ebenso Lüttwitz entlassen. Der Oberrechtsanwalt hat das Hochverratsverfahren gegen die Führer bereits eingeleitet. Die verfassungsmäßige, vom Volkswillen verlangte und getragene Regierung Bauer ist wieder in vollem Besitz der Reichsgewalt. Wie in Berlin befindlichen Truppen der Sicherheitswehr stehen fest hinter der Regierung. Die Verhandlungen über den Abbruch des Generalstreiks sind im Gang. Durch ihren heftigen Kampf für die Demokratie hat sich die Arbeiterschaft einen unstillbaren Anspruch auf Sicherstellung der Erweiterung ihrer wirtschaftlichen und politischen Rechte erworben. Die Sympathie der ganzen Welt war bei diesem Kampfe gegen die Militärdiktatur auf der Seite des deutschen Volkes. Am Donnerstag hatte bereits der französische Geschäftsträger die Reichsregierung zu ihrem Sieg über Kapp begeistert. Am Freitag hat der englische Geschäftsträger erklärt, daß die Gewährung von Lebensmitteln und Rohstoffen und Krediten nur möglich wären, wenn im inneren Deutschland verfassungsmäßige Zustände herrschen und Ruhe und Ordnung weder vor rechts noch vor links gestört würden. Nieder mit der Militärdiktatur! hoch die Demokratie!

Bauer, Reichskanzler.

## Nächstes Rücktritt.

Was zu erwarten war, ist eingetreten: der Reichsmehrminister Rothe hat sein Rücktrittsgesuch eingereicht. Der Mann war in der Tat unmöglich geworden. Es soll ihm ewig unvergessen bleiben, was er vor 14 Monaten und dann wieder vor einem Jahre für die Erhaltung Deutschlands geleistet hat. Aber darüber kann man nicht übersiehen, daß er trotz aller Warnungen hinlanglich die Augen vor der seit Monaten von rechts herausziehenden Gefahr verschlossen und nicht zuletzt durch die Sicherheit, in der er sich wog, den Kapp und Genossen erst die Wahlfreiheit ermöglicht hat.

## Schwere Kämpfe in Leipzig.

wb. Leipzig, 19. März.

Bei dem zwischen Vertretern der Arbeiterschaft und den Militärbüroden in der Nacht zum Donnerstag stattgehabten Verhandlungen im Beisein des sächsischen Wirtschaftsministers Schwarz wurde eine Vereinbarung getroffen, die die Herbeiführung des Friedenszustandes in Leipzig ermöglichen sollte. Die Arbeiter nahmen jedoch in den von ihnen abgehaltenen Versammlungen diese Vereinbarung, die u. a. die Entwaffnung der Arbeiter bis zum 20. März vorsah, nicht an und eröffneten um 12 Uhr mittags wieder den Angriff. Hierin erblieb der Stadtkommandant General Senni von Büsch einen Bruch des Abkommen und erließ nunmehr den Befehl zur Alarmierung der Reichswehrbrigade 19 und zum Einmarsch in die Stadt, um dem bedrängten Feuerwilligen-Regiment zu Hilfe zu kommen. Weiter wurde der verhältnisvolle Belagerungszustand über Leipzig verhängt. Bis in die Nacht hinein wütete der Kampf, bei dem auch von Seiten der Truppen Artillerie verwendet wurde. Die Arbeiter haben überall Barricaden errichtet. Ein Militärzugang war Bombe auf dem Johanniskirchhof ab. Ein anderes Blugaeus, das zur Erfahrung über der Stadt freiste, wurde von den Arbeitern abgeschossen, wobei der bekannte Militärlieger Lieutenant Büchner den Tod fand. Die hauptsächlichen öffentlichen Gebäude, wie Hauptpostamt, Hauptbahnhof, Rathaus u. s. w. befinden sich auch heute in den Händen der Feuerwilligen. Die Kämpfe dauern zur Stunde noch an. Über die blutigen Verluste aus den Kämpfen seit Mittwoch nachmittag ist bestimmt noch nicht bekannt geworden, doch sollen sie auf Seiten der Arbeiter ziemlich groß sein. Man spricht von hunderten von Toten und Verwundeten.

## Die Forderungen des Chemnitzer Rätetages.

Am 18. März fand ein Kongress der Arbeiterräte Sachsen und von Teilen Thüringens in Chemnitz statt. 100 Orts- bzw. Arbeiterräte hatten 400 Delegierte entsandt. Beschluss wurden gegen zwei Stimmen folgende Forderungen: Entwaffnung und Auflösung der Reichswehr, Sicherheitswehr und Feuerwilligen, Bildung von Arbeiterwohren unter Kontrolle der Arbeiterräte, Bildung von revolutionären Betriebs- und Arbeiterräten, Einberufung eines Zentral-Rätetages, Ausrichtung revolutionärer Gerichtshöfe zur Urteilung der Kapp-Lüttwits-Putschisten, Entlassung aller politischen Gefangenen aus den deutschen Gefängnissen, Bezahlung der Generalsfreilage, Anwendung von Pressemitteln auf solche Unternehmer, die die Streiklage nicht bezahlen wollen. — Die Arbeiter und Angestellten Deutschlands werden aufgefordert, sich diesen Forderungen anzuschließen.

## Das Verfahren wegen Hochverrates.

wb. Berlin, 20. März. (Drabkin.)

Der Österreichskanval hat das Verfahren gegen die Mitglieder der sogenannten Regierung Kapp, vor allem gegen Kapp selbst, den General von Lüttwits, Herrn von Jagow usw., bereits eingeleitet.

## Ohne Ruhe keine Nahrungsmittel.

Erklärungen der Entente.

wb. Berlin, 20. März. (Drabkin.) Der englische, italienische und der belgische Geschäftsträger haben heute Vormittag den Reichskanzler Schäffer aufgesucht, um der Regierung die rasche Beendigung der sogenannten Kapp-Regierung ihre Glückwünsche auszusprechen. Der englische Geschäftsträger bemerkte im Laufe der Unterhaltung, daß nach ihrer Ansicht die Gewährung von Lebensmitteln, Rohstoffen und Krediten überhaupt nur möglich sei, wenn im inneren Deutschland verfassungsmäßige Zustände herrschen und daß alle vorgenommenen Leistungen überhaupt nicht mehr in Frage kommen könnten, wenn Ruhe und Ordnung, von welcher Seite es auch sei, gefährdet würden.

## Deutsche National-Versammlung.

(Fortsetzung.)

Sitzort, 17. März.

Reichskanzler Bauer

spricht im weiteren Verlauf seiner Rede allen denen, die an der Niederschlagung des Militärputsches mitgewirkt haben, den treu gebliebenen Truppen mit ihren Führern, den Parteien, dem Bürgerium und der deutschen Arbeiterschaft, an deren entschlossenen Kampfeswillen das Militärbüroden zerstören mußte, seinen tiefsinnigen Dank aus. Zum Sieben ist jetzt seine Zeit. Das Verbrechen hat um Monate, wenn nicht um Jahre die Erneuerung Deutschlands verzögert. Der Nationalitätenauftand hat die extreme Gegenbewegung wachgerufen! Die kommunistische Welle ist im Steigen begriffen, der Aufstand der Proletarier erschallt. Der Bolschewismus von links droht. Wir werden fortfahren, jede Gewalt zu unterbinden, die gegen die Verfassung steht. Wir legen nicht einsichtig oder par-

teisch, wir führen die Waffen gegen jeden Anschlag, der gegen die Demokratie geht. Reichskanzler Bauer schloß seine Rede mit der Ankündigung eines Gesetzes, das schwere Strafen für die Auführer vorsieht, u. a. Vermögenskonfiszation. Die Reichswehr wird gesäubert werden. Kein Schuldiger darf der Sühne entgehen. Keinen Augenblick sei mit den Staatsstreichern verhandelt worden. Sie hätten bedingungslos kapituliert.

Abg. Scheidemann (Soz.)

wendet sich mit scharfen Worten gegen die am Putsch beteiligten Leute der Rechten. Die Deutschnationale Volkspartei und die Deutsche Volkspartei hätten kein Wort der Verurteilung gefunden, ja sogar der „Regierung“ Kapp treue Mitarbeit zugestellt. Es gebe keine Worte, um die Gewissenlosigkeit und das verbrecherische Treiben dieser Bande zu brandmarken. (Aufstimmung bei der Mehrheit.) Wir verlangen, so führt der Abg. Scheidemann fort, Entlassung aller treulosen Offiziere, Beamten und Truppen, strenge Bestrafung der Verbrecher, Konfiszation des gesamten Vermögens der Anführer. Scheidemann schloß: „Es lebe die Republik, deren Grundlage die Demokratie ist, die uns auch zum Sozialismus führen soll!“

Abg. Bürkner (Kentr.)

sprach sich in schärfster Weise gegen die Frevelstat der Kapp und Genossen aus und lebte jede Milde gegenüber den Verführern ab. Die Wahlen müßten bald ausgeschrieben werden. Die Besetzung der Ministerien allein durch Fachminister sei unvereinbar mit dem parlamentarischen System. Die Aufhebung der Avangardwirtschaft mit einem Schlag sei augenblicklich wahnsinnig. Das Ostelbierium, schloß Bürkner, das uns hier entgegentreten ist, ist uns widerwärtig. Wir hoffen, daß die Rheinländer uns treu bleiben.

Abg. Bauer (Dem.)

verlangt schmunglose Gerechtigkeit gegen die Urheber und Mitbeteiliger des Putsches.

Abg. Kraut (Deutschland.)

weist darauf hin, daß niemals eine Revolution entstehen kann, wenn nicht eine Schuld der Regierung vorliege. Als er davon spricht, daß die Nutznießer der Revolution vom 9. November kein Recht hätten, sich über die Berliner Ereignisse zu beklagen, wird er von stürmischen Putsch-Mitläufen unterbrochen und seine weiteren Aussführungen stehen in allgemeiner Unruhe unter.

Reichsminister Koch

erklärt in der nun folgenden längeren Debatte, daß er von Kraut die Verurteilung der Meuterei erwartet habe, und daß er die Rechnung mit den persönlichen Freunden Krauts auf Berlin verziehe.

Nachdem im weiteren Verlauf der Debatte die Abg. Dr. Helm (Bayerische Volkspartei), Eisenberger (Bayerischer Bauernbund) und Langwest (Deutsch-Hannoveraner) zum Ausdruck gebracht haben, daß sie zur Verfassung ständen, stellt Präsident Freiherr von Schleinitz die einmütige Verurteilung des Putsches durch die Parteien fest. Den Angehörigen der Toten spricht er das Bedauern der Nationalversammlung aus. Er erhält die Ermächtigung zur Einberufung der nächsten Sitzung, die voraussichtlich bald in Berlin stattfinden wird.

## Wie Kapp zum Rücktritt gezwungen wurde.

Die Einwicklung des Eisenbahnerstreits.

Mittwoch abend 7½ Uhr ist, wie bereits gemeldet, der Generalstreit der Eisenbahn- und Postbeamten für beendet erklärt worden. Die drei großen Eisenbahnverträge haben zum Rücktritt der Regierung Kapp-Lüttwits nicht wesentlich beigetragen. Infolge des Erfolges Kapp, der alle Rädelsführer, Streikosten und Streikführer mit dem Tode bedrohte, war die Zentralstreitleitung, die aus den Vorständen des Allgemeinen Deutschen Eisenbahnerverbandes, des Deutschen Eisenbahnerverbandes und des Elberfelder Eisenbahnerverbandes bestand, gezwungen, ihren Sitzen fast sämtlich mit Kapp statt in der Kapp mit allen Mitteln versucht, die Eisenbahner für sich zu gewinnen. Die Verbandsführer erklärten jedoch, daß die Eisenbahner auf keinen Kompromiß einzugehen gewillt seien und daß man bei Stadt Berlin solange die Lebensmittelzuflüsse sperren werde, bis die Regierung Kapp zurückgetreten sei. Zwei Stunden später erklärten als Beauftragter Kapp's Hauptmann de la Croix und erklärte, daß Kapp endgültig zurückgetreten sei und daß er im Auftrage des Generals Lüttwits mit den Eisenbahnen weiter verhandeln wolle. Die Eisenbahner erklärten wiederum, daß die Aufhebung des Streits erst nach dem Rücktritt des Generals v. Lüttwits erfolgen werde. Darauf wurde durch Mitteilung der Minister Deser und Schäffer eine Abordnung der Zentralstreitleitung in die Reichskanzlei berufen.

In der Reichskanzlei herrschte beim Eintreffen der Eisenbahner und Postbeamten bereits volle Auflösung. Kapp war bereits fortgegangen, und General von Lüttwits hatte zwei Offiziere zur Weiterführung der Verhandlungen entsandt, da er selbst in der Reichskanzlei nicht anwesend war. Es

laut kaum mehr zu ordnungsmäßigen Besprechungen, da andauernd Abordnungen von Gruppen erschienen, die erklärten, daß die Mannschaften infolge der unaeuflsamen Lage Bezahlung ihres Soldes und der ausgebenden Verpflegung verlangten. Dabei kam es zu Streitigkeiten. Die Offiziere trennten sich schließlich, wie die „Dresden-Nacht“ berichten, mit dem Rufe: „Auf Wiedersehen in Brüssel!“ (?) Traub, der bis um 2 Uhr in der Reichskanzlei war, verließ als erster der Regierung Kapp das Gebäude. Die Eisenbahner erklärten dem Minister Drees, mit dem sie konzilierten, daß sie auf dem sofortigen Rücktritt des Generals v. Büttwitz beständen. Kurz nach 6 Uhr wurde ihnen dann die Mitteilung gemacht, daß an die Stelle v. Büttwitz General von Seest getreten sei. Daraufhin wurde der Zentralstreileitung die Mitteilung weitergegeben und um 7 Uhr die Außebung des Streiks aller Eisenbahn- und Postbeamten beschlossen. Schon in der Nacht wurden auf den Bahnhöfen die notwendigen Vorbereitungen für die Wiederaufnahme des Verkehrs getroffen. Die Regierung Kapp hatte in der Nacht vom Montag zum Dienstag und am Dienstagmittag Telegramme an alle Eisenbahnstationen gesandt, in denen erklärte, daß eine Einigung mit der Zentralstreileitung erzielt und die Arbeit wieder aufzunehmen sei. Die Eisenbahner in der Provinz waren deshalb misstrauisch geworden und verlangten direkte Benachrichtigung durch die Zentralstreileitung. Abends 11 Uhr verließen die ersten Lokomotiven, an die man einige Wagen angeschleppt hatte, Berlin u. fuhren nach Magdeburg, Halle, Erfurt, Hannover, Stettin, Breslau, um den dortigen Eisenbahnstationen den Anschluß der Zentralstreileitung durch Bevollmächtigte der Verbandsleitung zu überbringen. Außerdem wurden die süddeutschen und westdeutschen Eisenbahnstationen telefonisch dahin verständigt, daß sofort alle Vorbereitungen für die Wiederaufnahme des Verkehrs zu treffen seien.

### Erklärung Wilhelms II. an die holländische Regierung.

Auf eine Interpellation in der niedersächsischen 2. Kammer antwortete Minister Niens, daß der vormalige Deutsche Kaiser der Regierung die Versicherung gegeben habe, er werde sich jeder politischen Aktion enthalten und die Niederlande nicht in politische Schwierigkeiten bringen. Seit November 1918 habe die Polizei in dem Teil von Utrecht, der jetzt dem vormaligen Deutschen Kaiser als Aufenthaltsort angewiesen sei, und auf Wieringen besonderen Auftrag zur Überwachung. Es wurde erwogen, ob man dem vormaligen Kronprinzen nicht auch einen Aufenthaltsort anweisen solle, ebenso wie dies mit Bezug auf den Aufenthalt des vormaligen Kaisers gestern geschehen sei.

### Deutsches Reich.

**Tirol für den Anschluß an das Deutsche Reich.** Die Landesregierung und der Landesausschuss beschlossen in einer gemeinsamen Unterredung einstimmig eine Resolution, in welcher sie sich im Hinblick auf die ganz unhalbaren wirtschaftlichen Verhältnisse für den Anschluß an das Deutsche Reich aussprachen.

**Eine Erklärung der Deutschdemokratischen Fraktion der Nationalversammlung** billigt die Haltung der Regierung, die jede Unterhandlung mit Kapp und seinen Genossen abgelehnt hat, und verlangt ferner die strengste Bestrafung der Hochverräte.

**Dem General von Seest** ist nunmehr auch die zweite Marinebrigade gleich den Reichswehrtruppen unterstellt worden.

**Bahnläden.** Durch die Wahlstimment des Kapp und Genossen ist dem weiteren Ausfliege des Marktes ein Ende bereitet worden. Der Markttag, der sich allmählich von seinem tiefsten Stande von 5.50 auf 8.15 zu heben vermochte, ist gestern in Brixen auf 6.25 herabgesunken.

### Ausland.

**Über die Lage in Syrien** wird über London gemeldet: Der neue König, der Emir Faisal, befestigte seine Macht im arabischen Staate, der den Libanon, Mesopotamien und Palästina umfaßt. Er beherrschte auch Syrien. Die Lage in Damaskus ist normal, aber anderwärts zeigten sich infolge des syrischen Kongresses Anzeichen einer starken nationalpolitischen Tätigkeit.

### Aus Stadt und Provinz.

Hirschberg, 21. März 1920.

#### Wettervorhersage

Der Wetterdienststelle Breslau für Sonntag:  
Heiter, schwachwindig, am Tage Erwärmung.

#### Machwirkungen der Militärrevolution.

Noch sind die Gemüter bei weitem nicht beruhigt, und es wird noch lange dauern, ehe ein leidlicher Zustand wieder er-

reicht sein wird, wie vor dem Militärputsch, wo sich alles schon wieder in auffälliger Linie befand. Verworren sind die Ansichten in allen Schichten, aber die eine Erkenntnis bildet sich doch immer stärker heraus: kam kein Militärputsch, so gab es auch keinen Generalstreit, — wurde die Militärdiktatur nicht mit so vollständiger Unkenntnis der Volksseele, die gerade unter den gegenwärtigen Umständen eine ganz eigenartige Zusammensetzung aufwies, durchgeführt, so konnte sich auch nicht so viel Unheil ereignen! Aber sonst herrscht noch viel Mißverständnis, so z. B. bedauerlicherweise gerade im Eisenbahnverkehr, worüber wir weiter unten berichten.

An verschiedenen Stellen, so in Schmiedeberg, Petersdorf, Landeshut und Waldenburg ist der Generalstreik noch nicht beendet worden. Im großen und ganzen scheint aber alles wenigstens ruhig zu sein. Ein ungeheures Misstrauen steht in der Bevölkerung infolge der Falschmeldungen, welche in diesen Tagen von den der Putschregierung nahestehenden Seiten verbreitet worden sind, und man wollte und will es auch heute noch nicht so recht glauben, daß die alte verfassungsmäßige Regierung wieder das Heft in der Hand hat. Wenn auf den Zeitungen nicht der Druck der militärischen Führer gelöscht hätte, so wäre es ein Leichtes gewesen, wesentlich früher für Auflösung zu sorgen, und es wären uns dann mit größter Wahrscheinlichkeit mehrere Streitäge erspart worden. So aber konnte die allgemeine, mit Recht begehrte richtige Darstellung der gesamten Lage der Bevölkerung erst verhältnismäßig spät mitgeteilt werden.

Zwei Berichte von Augenzeugen der Schießerei am Bahnhof werden uns im Folgenden zur Verfügung gestellt:

Gegen 1/4 Uhr vom Fischerberg kommend, stand ich an der Bergstraße von Strauß Hotel, also dicht vor der Truppe. Ich sah einen Lieutenant mit einer Anzahl Jäger, wovon 3 auf dem Leibe lagen, mehrere in knieender Stellung. Dieselben rauchten alle Zigaretten. Einige Feldarten, die neben mir standen sowie einige ältere Bürger ließen die Bemerkungen fallen: Seht mal, das sind unsere lieben Vaterlandsverteidiger! Ein älterer Krieger bemerkte zu den anwesenden Menen: Der Trupp dürfe nicht eber schießen, bevor der Offizier vortrete und das Kommando zum Räumen der Straße und eine Salve in die Luft gegeben habe. Daum waren diese Worte gefallen, so entstand eine laute Bewegung auf der gegenüberliegenden Börsenbauerstraße. Wie ich nachträglich erfuhr, entstand diese Bewegung dadurch, daß einem oder zwei Soldaten die Gewehre entrissen wurden. Ich hörte noch den Schrei „Hurra!“ und darauf sah ich, daß sich alles auf der Straße und dem Bürgersteig unter mir besindliche Publikum nach der Stadt zu in Bewegung setzte, also der Militärtrupp den Rücken lebte. In demselben Augenblick hörte ich das Kommando: Feuer! Ich und meine neben mir stehenden Personen glaubten, daß in die Luft geschossen worden sei. Statt dessen bemerkten wir zu unserem Entsetzen, daß die Straße und der Bürgersteig mit einer Anzahl Gefallener besetzt war. Demnach ist sofort Schuß geschossen worden. Wäre ein älterer und erfahrener Offizier zur Stelle gewesen, dann wäre sicher dieses Blutvergießen, was die Stadt Hirschberg noch nicht erlebt hat, vermieden worden.

Folgende zweite Schilderung sei noch wiedergegeben:

Ich ging nachmittags kurz vor 3 Uhr nach dem Bahnhof. Als ich auf der Städtevertrasse beim Geschäft von Königsberger angelangt war, überholte mich ein Trupp Soldaten, befehligt von einer Musikkapelle, welche spielte. Ich bemerkte nun, daß die Kapelle beim Geschäft von Mohrenberg stehen blieb und den militärischen Trupp im Paradeschritt an sich vorbei marschierten. Ich bemerkte gleichzeitig, daß durch das Spielen der Musikkapelle eine große Menge Volkes aus allen Straßen und Häusern strömte und den militärischen Trupp begleitete. Die ganze Sache machte zunächst den Eindruck, als wenn es zu einem Schützenfest ginge. Als ich nach 3 Uhr auf der Bahnhofstrasse ca. 10 Meter hinter Strauß' Hotel angelangt war, bemerkte ich, daß einem Soldaten das Gewehr weggenommen wurde, und bei dieser Gelegenheit reckte ein Schuß, anscheinend aus diesem Gewehr. Ich mißbilligte das Verhalten des Publikums den Soldaten gegenüber, und damit war dieser Vorfall erlebt. Ich überzeugte mich nun von der Stimmung der vordersten Menge und interessierte mich auch für die Abschrennschädeln des Militärs. Hier bemerkte ich, daß eine Abschrennung im Sinne des Wortes nicht vorhanden war. Ich sah einen noch recht jungen Lieutenant, der auf mich den Eindruck eines noch recht unerfahrenen Menschen machte. Dieser Lieutenant befahlte die Truppe und stand nicht ganz vorn. Weiter bemerkte ich noch, daß vom Publikum verschiedene Redensarten dem Militär entgegengeschleudert wurden; dagegen fand ein Angriff auf das Militär

von Seiten des Publikums auf der Bahnhofstraße nicht statt. Waffen, erhobene Stöcke und Steine habe ich beim Publikum nicht wahrgenommen. Ich beschloß nun mehr, wieder nach Hause zu gehen und ging nach der Stadt zu. Als ich bei Strauß' Hotel vorbeikam, sah ich auf den Treppenstufen, die zum Hotel führten, eine Anzahl Menschen stehen, worunter sich auch Bekannte von mir befanden. Ich ging nun zu den mir bekannten Herren und bemerkte denselben gegenüber, daß ich es nicht für richtig finde, daß hier, wo der Bahnhof militärisch besetzt ist, die Maschinengewehre aufgestellt sind und nicht für richtige Absicherung und Auflösung des Publikums gesorgt wird. Die Abförderung mit Ketten, Brettern usw. müßte schon gleich hinter Gajé Hindenburg passieren und außerdem müßten dort Aufklärungs- und Warnungstafeln angebracht sein. Nach einiger Zeit, und zwar nach 4 Uhr, bemerkte ich, daß auf der Bollenhainerstraße, wo sich ebenfalls Militär und Publikum befand, einem oder 2 Soldaten die Gewehre entrißt wurden. Dieser Vorfall wurde auch von dem Publikum auf der Bahnhofstraße bemerkt. Dasselbe wollte sich nun anscheinend durch den Tunnel und der Bahnhofstraße entlang nach der Stadt zu und nach der gegenüberliegenden Bollenhainerstraße begeben. Hierauf ersollte nun ohne weiteres die Beschiebung des zum größten Teile abrückenden Publikums. Ich bemerkte sofort, daß eine Anzahl Leute entflohen zu Boden sanken. Das Publikum stürzte sich jetzt auch auf die Treppe, die zu Strauß' Hotel führt. Eine Frau sauste jetzt: Kinder, rennt doch nicht so, es sind doch bloß Schreckschüsse. Meiner Ansicht nach lag kein ernsthafter Grund zur Beschiebung des Publikums vor, zum mindesten mußten Warnungsschüsse usw. vorausgehen.

#### Aus der Umgebung.

In Petersdorf wird der Generalstreik aufrecht erhalten, und zwar aus dem Grunde, weil die Streikenden die Bezahlung der Streitäge verlangen. Die Arbeitgeber haben zu der Frage noch nicht Einstellung genommen, sondern es soll zwischen den offiziellen Vertretungen beider Teile über die Frage verhandelt werden. Im übrigen ist alles ruhig.

Aus Schreiberhau wird uns gemeldet: Endlich am Freitagabend erhielten wir die erste Nachricht von außen. — Der erste Vorteil seit Montag kam wieder. Da wir von der Welt richtig abschlossen waren, wußten wir weiter nichts als von einem Petersdorfer Militärvorsatz. Alle möglichen Gerichte durchschwirrten den Ort. Die Glashütner hatten eine Streileitung geöffnet. Am Bahnhof Zolephinenhütte ließ die Streileitung, wie schon bekannt gegeben, den Personenzug am Freitagabend nicht weitersfahren. Dann wurden sämtliche Militärver einsgewehre abgeholt bei dem Vorstehenden, Schlossermeister Lichia, ebenso bei den einzelnen Militärvereinsmitgliedern die im Feindlichen Gemeinde und Munition. Dem bissigen Verfehlkram wurde von der Streileitung der Aushang von Nachrichten unterstellt. Den Handwerkern, Schlossern, Schmieden usw. wurde jedes Arbeiten verbeten. Die Bürgerschaft kam sich ganz vertreten und verlassen vor. Endlich am Donnerstagabend wurden die Bürger durch Anschlag zur Ruhe und Besonnenheit aufgerufen und zwar vom Bürgermeister und der Streileitung. Darin gab der Bürgermeister die Erklärung, daß er mit der Streileitung in ständiger Fühlung sei und der Kampf mit der Militärpartei gelse. Am Freitagabend war eine von der Streileitung eingerissene öffentliche Versammlung, in welcher Bericht erstattet wurde und in der der Führer der Sozialdemokraten und der Unabhängigen sprachen. An der Diskussion sprach später der Führer der Demokraten, Rechtsanwalt Dr. Bering. — In Schreiberhau hat die Streileitung am Donnerstag beschlossen, die Arbeit am Freitag früh geschlossen wieder aufzunehmen.

In Schmiedeberg begann der Generalstreik am Montag; alle Fabriken und Betriebe standen. Am Montag nachmittag 4 Uhr stand auf dem Marktplatz eine Versammlung der Einwohnerwehr statt, in der die nötigen Sicherheitsmaßnahmen beraten werden sollten. Es sollten an verschiedenen Stellen, besonders am Bahnhof, Wachen ausgesetzt werden. Als die Versammlung auseinandergegangen war, war an dem Hause des Schmiedeberger Anzeigers die Nachricht angebracht, daß sich die alte Machtierung mit der Neuerung Kopf-Littitz gezeigt habe. Der Führer der Einwohnerwehr, Techslermeister Brückmann, erklärte darauf, daß die Wachen nicht aufzustehen brauchen, da die Sache jetzt geklärt sei. Bald darauf erklärte aber ein hier in den letzten Tagen aufgetauchter Unabhängiger, namens Goldmann, von der Treppe des Rathauses herab dieses Telegramm für Schwindel, was ja auch zutrat. Mit 40 bis 50 Leuten bezog er sich nach der Druckerei des Anzeigers, wo die Nachricht heruntergerissen und dem Besitzer wegen des Aushanges Vorwürfe gemacht wurden. Die Wachen am Bahnhof wurden dann mehrere Tage gestellt. Goldmann hielt sich beinahe als Herr von Schmiedeberg auf, bis er am Donnerstag, so wie er gekommen war, wieder aus Schmiedeberg verschwand. Er führte auch die schon gestern gemeldete Aktion gegen den Kreisrath von Rosenhan in Buchwald aus. Diese Zustände hatten aber auch zu einem Zusammenschluß der bürgerlichen Kreise geführt, die

mehrere Versammlungen abhielten. Zu Ruhestörungen ist es nicht gekommen, wenn auch die Erregung manchmal recht groß war. In den Versammlungen am Freitag wurde beschlossen, den Streik noch fortzusetzen. Die Gründe hierfür sind nicht ganz klar, vermutlich wollen sich damit die Schmiedeberger Arbeiter mit der Arbeiterschaft in Landesamt und Waldenburg solidarisch erklären, die auch noch weiter streiken.

#### Aus der Provinz

seien noch die folgenden Meldungen verzeichnet:

wb. Görlitz, 20. März. In der gestrigen Stadtverordnetensitzung, in der das Bekanntnis des Magistrats zur verfassungsmäßigen Regierung zum Beschluss erhoben werden sollte, trat nach erregter Aussprache über die letzten Ereignisse der deutshut. Stadtverordnetenvorsteher Juizrat Roth von seinem Posten zurück. Daraufhin wurde folgender Antrag mit allen sozialdemokratischen Stimmen, bei Stimmenenthaltung der Bürgerlichen, angenommen:

„Die Stadtverordneten-Versammlung schließt sich der Kundgebung des Magistrats an. Sie fordert vom Reichsministerium die sofortige Entfernung des Oberstleutnants Kaupel aus Görlitz und beantragt den Magistrat unter aussführlicher Darstellung der Vorommisse in den Tagen vom 15., 16. und 17. März und unter Hinweis auf die einmütige Forderung der Arbeiterschaft, Angestellten und weiter Kreise der Bürgerschaft von Görlitz und Umgebung, die die Entfernung Kaupels verlangen, bei der Reichsregierung dringend im Sinne dieses Beschlusses zu wirken.“

Siegenitz, 18. März. Die zweite Revolution hat in Siegenitz bisher acht Todesopfer gefordert. Am heutigen 18. März, dem historischen Gedenktag der „Märzgesetze“ von 1848, fand die feierliche Beisetzung von sieben Opfern auf bissigem Simmelskirchhof statt. An der Beerdigung beteiligten sich der Magistrat in corpore unter Führung des Oberbürgermeisters Charbonnier, die Stadtverordnetenversammlung, die Gewerkschaften und eine unabschbare Menschenmenge. Die Beerdigung, die auf Kosten der Stadtgemeinde gehoben, nahm einen rubigen, ungefährten Verlauf. Seit jenem „blutigen Montag“ haben sich weitere Stürmen in Siegenitz nicht ereignet. Die Soldaten sperren zeitweise den Ring und die einmündenden Straßen ab. Das Militär ist verstärkt worden und in den Kasernen versammelt.

Brieg, 17. März. Als die Arbeiter den Soldaten die Gewehre und Handgranaten zu entreißen suchten, sahen Blutige Szenen ein. Handgranaten wirken geworfen und aus dem Fenster des ersten Stocks der Hauptwache liegenden Maschinengewehre wurde mehr blind und dann schwer geschossen. Vorher war aus der Menge auf das Maschinengewehr ein Schuß abgegeben worden. Auch die angetroffenen Soldaten machten von ihren Gewehren Gebrauch, und der Menschenrausch ließ in alle Richtungen ausbreiten. Es gab Tote und Verwundete. Auf dem Ringe, wo sich ebenfalls eine große Menge angesammelt hatte, wurden die Leute durch einen Panzerwagen zum Auftrennen gezwungen. Auch von den Soldaten wurden mehrere verwundet.

#### Stockung des Eisenbahnverkehrs.

Die Bahn im Hirschberger Bezirk können nicht fahren, weil die Eisenbahnbeamten, wie uns eine Görlitzer Wolffnachricht meldet, im ganzen Direktionsbezirk Breslau streiken. Das soll auf einen ganz eigenartigen Umstand zurückzuführen sein. Ein Telegramm des Eisenbahnministers soll den Eisenbahnbeamten angedroht haben, daß sie aus ihrem Amt entlassen würden, wenn sie den Generalstreik mitmachten. Daraufhin haben sich die Eisenbahnbeamten an vielen Stellen bemüht, den Betrieb aufrechtzuerhalten. Nun soll dieses Telegramm auf Entstehung beruhen. Eine Klarheit, wie es sich damit verhält, war bis zur Stunde nicht zu erreichen. Dann aber soll der Eisenbahnpresident Halle den Vertretern der Beamtenausschüsse gegenüber eine wenig angemessene Haltung beobachtet haben, was zur Verschärfung der Lage bedeutend beitrug. Die Beamten sahnen darauf den Besluß, die Arbeit nicht eher aufzunehmen, als bis der Präsident zurückgetreten und die Herrschaft der Militärdiktatur bestätigt sei. Diese ist aber inzwischen beseitigt, und auch der Präsident sowie der Oberregierungsrat Melzer im Präsidium sind bereits beurlaubt worden. Es ist hiernach anzunehmen, daß der Eisenbahnverkehr bald wieder aufgenommen werden wird, wahrscheinlich schon am heutigen Sonnabend. In Breslau selbst soll es in Eisenbahnstreik herrschen. — Dem R. G. A. liegt folgende Meldung der Eisenbahndirektion Breslau vom 16. März vor:

Bei der Eisenbahnverwaltung steht die Direktion in Breslau noch wie vor auf dem Standpunkte, daß ihr als unpölitischer Behörde, unabhängig von jeglicher weiterer politischer Stellungnahme, die unbedingte Pflicht obliegt, für Aufrechterhaltung des Betriebes nach den Weisungen des Eisenbahministers Oester unter allen Umständen zur Verhütung von Hungernot und Elend zu sorgen. Noch am heutigen Vormittag hat die Direktion erneut Anordnung des Ministers nach dieser Richtung erhalten. In Kenntnis der Einigungsverhandlungen zwischen der alten und der neuen Regierung hatten Gewerkschaften und Beamtenrat der Direktion am 15. nachmittags, ohne Wissen des Eisenbahnrektionspräsidenten die Bediensteten zur Betriebeinstellung aufgefordert. Der Eisenbahnrektorat spräsident bat deshalb heute unter Würdigung der augenblicklichen Lage durch Telegramm den Dienststellen folgendes bekannt gegeben: Die heute nach ohne Wissen der Behörde seitens des Beamtenrats und der Gewerkschaften an sämtliche Bedienstete gerichtete Aussorderung zur Einführung des Zugverkehrs ist nicht zu beachten. Die Behauptung, daß die gegebenen Weisungen den Anordnungen des Ministers Oester entsprechen, ist falsch. Nach heute nochmals eingeaufster Weisung des Ministers besteht noch wie vor die Anordnung, den vollen Betrieb unter allen Umständen aufrechtzuerhalten. Beamtenrat und Gewerkschaften haben durch ihren Eingriff in den Betrieb sich Beipflichtung angemäßt, die ihnen nicht aufzuheben. Mein Kreistelegramm vom 15. März (das volle Aufrichterhaltung des Betriebes forderte) ist allein für die Bediensteten maßgebend und bestimmt zu beachten. Ich erwarte von der Besonnenheit der Eisenbahner, daß sie ruhig ihren Dienst weiter versehen. Wenn auch auf Grund des Vorgehens der Gewerkschaften und des Beamtenrats die volle Aufrichterhaltung des Betriebes heute morgen Schwierigkeiten machen, steht doch zu erhoffen, daß es mit Hilfe der arbeitswilligen Beamten und Arbeiter und der Technischen Rethilfe gelingen wird, den vollen Betrieb auch weiterhin aufrechtzuerhalten.

Ein weitere uns angehende Meldung besagt: Seit der letzten Nacht ist der Verkehr nach Koblenz eingestellt, weil die dortigen Eisenbahner aus unbekannten Gründen streiken. Ferner sollen sich die Eisenbahner in Hennau, Sagan, Sommerfeld und Sorau, also innerhalb des Direktionsbezirks Breslau, im Ausstande befinden. Wie uns ferner mitgeteilt wird, steht bei Weißwasser ein Personenzug mitten auf der Strecke und kann seine Fahrt nicht fortsetzen, weil sich in der Nähe schwere Rämpfe anscheinend zwischen Reichswehr und Roten Garden abspielen. Auch auf dieser Strecke ist der Verkehr daher eingestellt.

#### **Vorlängerung der Fristen zur Abgabe der Steuererklärungen für die Kriegsabgaben 1919.**

Wie uns von amtlicher Seite mitgeteilt wird, sind mit Rücksicht auf die gegenwärtig bestehenden Verkehrsstörungen die am 20. und 21. d. M. ablaufenden Fristen zur Abgabe der Steuererklärungen für die Veranlagung zur außerordentlichen Kriegsabgabe 1919 für Gesellschaften, und für die Kriegsabgabe vom Vermögenszuwachs für Einzelpersonen für den Kreis Hirschberg bis zum 31. März 1920 verlängert worden.

\* (Die Bewaffnung des Proletariats) und die Entwaffnung des Bürgertums war in einer am Sonntag vom Gewerkschaftskartell gesetzten Resolution gefordert worden. Die Resolution ist, wie wir schon gestern betont haben, heimlich hinter dem Rücken der Redaktion in den Inseraten teil des Boten geschmuggelt worden. Hirschberger Deutschnationale nutzen die Gelegenheit zur Hege gegen den Boten. Den Herrschäften sagen wir für heute nur das eine: an dieser Einschmuggelei der Erklärung in den Boten ist einer der bekanntesten Führer der Hirschberger Deutschnationalen nicht unbesiegt. Soviel für heute!

\* (Für Wiedereinführung des Sonntagszugverkehrs ins Gebirge.) Nachdem bekannt geworden ist, daß die Eisenbahndirektion für die Breslauer Bevölkerung, um dieser Gelegenheit zur Erholung zu geben, den Sonntagszugverkehr nach einigen Ausflugsorten — u. a. auch nach Strzelce zum Besuch des Riesengebirges — wieder einführt, macht sich auch in Schweidnitz das Verlangen nach Sonntagszügen ins Gebirge geltend. Wie die Schw. Ztg. meldet, sind dieser Tage im Einvernehmen mit dem Magistrat von einigen größeren Vereinigungen dementsprechende Eingaben an die Eisenbahndirektion Breslau abgegangen. Dies ist geschehen durch die beiden Bürgervereine, durch den Verkehrsverein, sowie durch den Gewerbeverein (leichter in Verbindung mit dem Baumungsausschuß, dem Dörfelsteinerverein und dem Verein zum Schutz von Handel und Gewerbe).

\* (Baugewerbeversorgungen) Die Eisenbahndirektion teilt mit: Vom 22. März ab wird ein Zug Görlitz ab 4.27, Seidenberg an 5.02 und Seidenberg ab 5.14, Görlitz an 5.45 wieder eingelegt.

\* (Die feierliche Beiseitung der Opfer) erfolgt Sonntag Nachmittag 1/2 Uhr. Ob die Beerdigung von der Einäckerungshalle oder vom Rathause aus stattfindet, war jedoch bei Schluss der Redaktion noch nicht entschieden.

\* (Politisch hochstilie.) Der Dr. Janusz-Vortrag von Schriftsteller Dreßler, der am letzten Dienstag der politischen Kreisgruppe wegen leider in letzter Stunde ausfallen mußte, findet am Dienstag den 23. März wieder statt.

\* (Vor dem Hirschberger Württemberggericht) waren beide der Mühlenerführer R. A. und der Huhnerwerksbesitzer H. M. aus Hirschberg geladen, um sich wegen Schlechthandels bezw. Beihilfe oder Begünstigung zu verantworten. R. hatte am 5. Januar gelegentlich eines Möbeltransports von einem unbekannten in einem Gaucho zu Kreppelsdorf den Auftrag erhalten, sieben Säcke, die nach seiner Meinung wohl enthielten, nach Hirschberg mitzunehmen. In den Säcken wurde sein Gehmann von einem Grenzwachtmesser angehalten, der feststellte, daß die Säcke ungefähr zehn Zentner Weizen enthielten. Die eingeleiteten polizeilichen Ermittlungen führen zu der Annahme, der von R. nicht bekannte Auftraggeber sei der Mühlenerführer R. Dieser behauptete vor Gericht, mit dem Weizen nichts zu tun zu haben. Er wisse nur, daß ein gewisser Sensheimer aus Krumbühel (der polizeilich nicht ermittelt werden konnte) ihm bei seinem Aufenthalt in Kreppelsdorf gesagt habe, ob er die sieben Säcke mit nach Hirschberg nehmen wolle. Der Staatsanwalt hält die Angeklagten im Range der Anklage für schuldig und beantragt gegen R. einen Monat Gefängnis und 500 Mark Geldstrafe, gegen H. zwei Wochen Gefängnis und 300 Mark Geldstrafe. Dem Gericht reichte das Ergebnis der Beweisaufnahme zu einer Verurteilung — auch wegen Begünstigung — nicht aus, weshalb beide Angeklagte freigesprochen wurden.

\* (A. G. B.) In der Sitzung des Hauptvorstandes wurde der Haushaltspunkt beraten. Als Einnahme von Mitgliederbeiträgen können statt 17 000, wie im Vorjahr, 22 000 M. eingesetzt werden. Die Ausgaben werden sich aber infolge der gegenwärtigen Zeuerung wesentlich erhöhen. Die Herstellung des "Wanderers" wird 15 000 M. erfordern (im Vorjahr 5500). Bei der Hauptversammlung soll beantragt werden, daß der "Wanderer" vom 1. Juni d. J. ab nur alle zwei Monate erscheinen soll. Dadurch werden sich die Kosten auf etwa 11 000 M. vermindern. Vorschläge auf weitere Minderung dieser Kosten sollen geprüft werden. Die Begebaulosten werden sich ebenfalls wesentlich erhöhen; der Jubiläumsweg allein dürfte etwa 4500 M. erfordern. Es wird einstimmig beschlossen, daß von 1921 ab von jedem Mitglied 3 M., statt bisher 2 M., zur Hauptkasse abzuzahlen sind. Die Ortsgruppe Dresden will bereits in diesem Jahre 3 M. und außerdem zu den Kosten des Jubiläumsweges 1000 M. zuzuerne unter der Bedingung, daß ein Gleisches von den anderen großen Ortsgruppen, wie Berlin, Breslau und Hirschberg geschieht. Mit den letzteren wird verhandelt werden. Auch den anderen Ortsgruppen sollen ähnliche Wünsche übermittelt werden. Die Ortsgruppe Dresden wird der Hauptversammlung einen Antrag vorlegen, daß auch diejenigen Ortsgruppen, die an Mitgliederbeiträgen fählich mehr als 1500 M. zur Hauptkasse abführen, berechtigt seien sollen, sich durch ein Mitglied im Hauptvorstand vertreten zu lassen. Der Hauptvorstand wird diesen Antrag unterstützen. Der Vertreter der Ortsgruppe Hirschberg erklärt seine Zustimmung, daß der Vereinstag in Hirschberg abgehalten wird. Die Erweiterung des Schülerherbergswesens will die Ortsgruppe Breslau auf der Hauptversammlung anregen. Über geplante Wegeanlagen im Gebiet der Talsperre bei Mauer und Goldentraum wurden Mittelungen gemacht. 50 Museumsbau-Anteilscheine wurden ausgelost. — Die Ortsgruppe Hirschberg hat wegen der unruhigen politischen Verhältnisse das für den 25. März geplante A.G.B.-Fest in Gummendorf auf eine ruhigere Zeit verschoben.

\* (Landwirtschaftlicher Verein.) Die für den 18. März in Aussicht genommene Sitzung des landwirtschaftlichen Vereins im Niesengebirge, mit den Vorträgen über Weiden- und Wiesenpflege sowie Gesäßgärtchen, muß bis nach der Frühlingsbestellung verschoben werden.

\* (Abwärme-Technik, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Hirschberg Schl.) Der gegenwärtige Kohlen- und Brennstoffmangel zwinge die Technik, viel mehr als bisher ihr Augenmerk auf die Verwertung nicht genügend ausgenützter Wärmequellen zu lenken. In zahlreichen Betrieben entweicht der Abdampf von Dampfmaschinen, die Abhöhe von Rohölmotoren, oder z. B. in der keramischen Industrie die Abwärme von Heiz- und Brennöfen usw., garnicht, bestensfalls aber teilweise zu wenig ausgenützt in die Luft. Es ist nun hier in Hirschberg eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit dem Namen "Abwärme-Technik" G. m. b. H. gegründet worden, die die wissenschaftlich-praktische Bearbeitung solcher Arbeiten durch Ingenieure anstrebt, deren Arbeiten also volkswirtschaftlich von hoher Bedeutung sein und erhebliche Kohlensparnisse zur Folge haben werden. Die Büros der Gesellschaft sind zurzeit noch auf dem Gelände der Maschinenbau-Aktiengesellschaft vormalig Starke & Hoffmann untergebracht. Zum alleinigen Geschäftsführer ist Dr. Director und Ingenieur Max Schmidt bestellt, und zum Oberingenieur Herr Kupfer bestimmt worden.

m. (Eine Bezirksvorturnerstunde) fand am Sonntag in Krummhübel in der "Schnecke" statt. Es waren vertreten: M.-T.-B. Hirschberg, die Turnvereine Schmiedeberg, Amtsberg, Ritterthal und Hirschberg und die Turnlehrerin des Lyzeums Hirschberg. Die Stunde begann mit Kreis- und Laufübungen, die aus ganz neuen Gesichtspunkten vorgenommen wurden und viel neue Anregungen gaben. Daraan schlossen sich die Gerät- und einige schöne Krüppelübungen und schließlich im Deutschen Hause eine Beisprechung. Der Vorsitzende des Krummhübler Vereins, Herr Brauer, begrüßte die Erschienenen und gab seiner Freude besonders darüber Ausdruck, daß die weiten Entfernung die Vereine nicht abgehalten hatten, so zahlreich zu erscheinen. Die Kritik des Bezirkssturmwarts fiel sehr günstig aus. Daraus wurde ein Bezirksspieltag mit Wettkämpfen in Aussicht genommen. Auch der Schneeschuhlauf soll innerhalb der Turnvereine weitere Pflege erfahren. Der Turnverein Krummhübel wird für die Folge die unter dem Namen Bergfest bekannten turnerischen Veranstaltungen an der Wiesenbaude übernehmen.

\* (Gv. Volkschule I.) Die Gesangsaufführung "Mein Dötscher", die am Dienstag, den 16. d. M. ausfallen mußte, findet bestimmt am 23. d. M. abends 7½ Uhr im Monnerthaus statt. Die gelösten Eintrittskarten sind nur für die auf den 23. 3. verlegte Aufführung gültig. Am 22. 3. findet die angekündigte Aufführung statt.

\* (Das 2. Kammerkonzert von Obersteuernant a. D. Dechen) findet am 24. April wieder in der Obersteuenschule statt, da der Flügel im Annas- und Petrushäuse für eine derartige Veranstaltung ungeeignet ist. Konzertmeister Robert Sotta ist Schüler von Doachin und Wierth und war längere Zeit in Libau in Kurland tätig. Kapellmeister Paul Bäck ist bei Prof. Wille in Dresden, einem der größten Cellisten der Gegenwart, ausgebildet, und war tätig im Philharmonischen Orchester in Dresden, an der Hofkapelle in Gotha u. s. w. Er ist jetzt Kapellmeister am Görlitzer Stadttheater, auch Herr Sotta ist in Görlitz als Lehrer tätig. Gezeigt wird: Beethoven Trio C-dur op. 1 Nr. 22; Richard Strauss Sonate für Cello F-dur; Brahms Trio II-dur op. 8.

\* (Grenzkontrolle zwischen Ober- und Niederschlesien.) Von einem noch nicht bestimmten Tage an tritt für den Reiseverkehr bei allen Eisenbahnzügen zwischen dem besten oberschlesischen Gebiet und den anderen Teilen Schlesiens beiderseits der Demarkationslinie auf der davor und dahinter gelegenen Station Person- und Gepäckkontrolle ein.

d. (Diebstähle.) Einem Gaal wurde am Abend des 14. d. Mts. im Schwarzen Ross ein schwatziger Winterüberzieher mit Samttragen und grau-gelästeltem Güter im Werte von 800 M. entwendet. Als Täter kommt ein Mann im Alter von 23 Jahren, etwa 1,70 groß, schlank, mit schwalem rötlichen Haar, dunklem Haar, Anzug von Schurwolle und seldrauem Anzug in Frage. — Einem Busketrautlein wurden aus einem Karton, den sie bei einem Stellenvermittler eingestellt hatte, verschiedene Kleidungsstücke im Werte von 190 M. entwendet. Das Dienstmädchen wurde als Täterin ermittelt; die Sachen konnten herbeigeschafft werden. — Im Baraden-Reservelazarett hier waren wiederholt Diebstähle vorgekommen, auch durch dort beschäftigte Zigarettenlässeen. Der Tat dringend verdächtig wurde ein dort beschäftigter Arbeiter; dem Amtsgericht zugeführt. — Von der Baufalle des Provinzial-Flußbauamtes hier sind in letzter Zeit verschiedene Eisenstücke in größeren Mengen entwendet worden. Vor Ankau wird gewarnt. — In der Zeit vom 4. bis 27. Februar ist aus einer Wagenremise des Brauerei Hirschen eine graue fast neue Wagenblase im Werte von 1000 M. entwendet worden. — Dem Handelsmann Härtig wurden am 13. d. Mts. von seinem Verkaufsstande unter den Lauben ein Paar schwarze Schürschuhe entwendet. Als Täter wurde der Antwerpener A. N. aus Erdmannsdorf ermittelt; die Schuhe wurden wieder herbeigeschafft. — Um Mitteilung in sämtlichen Sachen bittet die Kriminalpolizei.

d. (Kleintierdiebstähle.) Am 2. d. Mts. am Vormittag wurde vor dem Grundstück Krene Herrenstraße 1 ein kleiner Hund mit schwarz-bräunlichen Flecken entwendet. — Aus dem Hause des Grundstückes Priesterstraße 6 wurden in der Nacht des 12. d. Mts. zwei weißgescheckte Kaninchen mit schwarzer Nase (Schmetterling) im Werte von 150 Mark entwendet.

d. (Geckoreller.) In einem kleinen Hotel hat sich vom 6. bis 8. März ein junger Mann der Achterreiter schuldig gemacht. Er nannte sich Hermann Amt aus Görlitz, ist 20–22 Jahre alt, 1,68 Meter groß, hat schwarzes Haar, englisch geschnitten Schnurrbart, hageres Gesicht, aufrechte Haltung, sicheres Auftreten. Er trug dunklen Anzug und umgearbeiteten seldgrauen Militärmantel.

\* (General von Schmettow,) der sich am Sonnabend in Breslau die militärische Beschlagnahme über Schlesien angemahnt hatte, ist auf Befehl der Regierung von General Leguis ersehen worden.

\* (Für das Brandungsläß in Niemersdorf) nehmen wir selbstverständlich auch in unserer Geschäftsstelle Spenden entgegen.

△ (Besitzwechsel.) Der frühere Stellmachermeister Wildenbrand hat sein Hausgrundstück Schützenstraße 10 an den Käntner Oskar Theiner für 39 500 Mark verkauft.

\* (Provinzialverband schlesischer Landwirtschaftlicher Genossenschaften e. V.) Eine Versammlung der Genossenschaften des Bezirkes Hirschberg findet Dienstag, den 23. März, nachmittags 4 Uhr in Hirschberg im "Schwarzen Adler" statt.

△ (Persönliches.) Bei den Preisbewerbungen an der Breslauer Universität aus dem Jahre 1919 hat comb. med. Georg Gabischuk, Sohn des Oberpostbeamten Gabischuk in Hirschberg, den ersten Preis der medizinischen Fakultät erhalten für die Bearbeitung der Aufgabe: "Welche Fortschritte sind in der Neurologie und Psychiatrie durch die Erfahrungen des Krieges erzielt worden?"

\* (Die Führung des Hirschberger Jägerbataillons) ist dem ältesten Kompanieführer, Herrn Hauptmann Hochbaum, übertragen worden.

\* (Personalnachrichten.) Ernannt: die Kandidatin des höheren Lehramts Nähe Sander zur Oberlehrerin an dem städtischen Gymnasium nebst Oberlehrerin und Studienamt in Hirschberg. — Endgültig angefeiert: die evang. Lehrer Karl Seydel in Landsberg, Richard Tiedtke in Birkisz, Kreis Löwenberg, Karl Taenzel als 1. Lehrer und Kantor in Adr.-Raußung, die evang. Lehrerinnen Agnetha Dennis in Hermsdorf, Louise Kräger in Andelsdorf, der lath. Lehrer Franz Heinze in Dittersbach grüßt. Versetzt: Kanzleibüroleuse Thiele von Schweidnitz nach Böhlenhain. In den Ruhestand versetzt: Gerichtsvollzieher Kubo in Löwenberg.

a. Grünau, 18. März. (Der Bürgerverein) beschloß, zur Erbringung der Gefallenen eine Theateraufführung zu veranstalten. Für die abstimmungsberechtigten Oberösterreicher soll beim Gemeindewortstand eine Sammlung beantragt werden. Darn geplant die Tagesordnung der nächsten Sitzung der Gemeindevertretung zur Beisetzung. Es wurde Wert darauf gelegt, daß der Einbruch gegen die Verlegung unseres Kirchsteges auf Straucher Bemerkung nicht zurückzogen wird, da man sonst ein altes Recht nur gegen eine Vergünstigung einzulösen würde, die jederzeit zurückzogen werden könnte. Einverstanden war man mit der 10%igen Erhöhung der 1882 festgesetzten Stolgebühren, solange die Geldentwertung anhält. Zum Schluß rechtfertigte der Vorsteher sein Verhalten als Führer der Einwohnerwehr und die Stellungnahme des Ortsvorstehers am Dienstag Abend, die allseitig gebilligt wurde, während die Wehrverbände eines Teiles der Wehr als höchst unbeknown verurteilt wurden.

b) Schwarzbach, 16. März. (Die Gemeindevertretung) wählte in den Schulvorstand den Wundarzt Hermann Wittig, den Zimmermann Ernst Kahl und Lehrer Richard Bruntz. Es wurde beschlossen, einen Auslöser zur Wartungsabschüttung in Höhe von 100 Prozent zu etablieren. Der Kreisausschuß hat dem Zentralverband den Erhöhungszuschuß von 1600 M. zur Erleichterung der Sammlungen für das nächste Jahr genehmigt.

c. Giersdorf, 15. März. (M.-G.-R.) Die Ortsgemeinde feierte am Sonntag im Gerichtsstrichhof ein Wintervergnügen. Die Ortsgemeinde zählt zurzeit 81 Mitglieder.

a. Hain, 16. März. (Der Schiaverein Hain-Giersdorf) feierte Sonnabend in der Wilhelmshöhe sein 11jähriges Bestehen durch Veranstaltung einer alten schlesischen Firma.

\* Hohenwiese, 20. März. (Todesfall.) Im hohen Alter von 83 Jahren ist der Rektor der a. D. Robert Knipfel, ein echter Forstmann von altem Stock und Horn, gestorben.

\* Seidorf, 20. März. (Lebensmittelversorgung.) In einer Versammlung am letzten Sonntag, in der auch der Generalstreik beschlossen wurde, kamen Fragen der Lebensmittelversorgung zur Sprache. H. a. wurde ein Fall, in dem Kartoffeln mit 75 Mark für den Rentner verbraucht worden sein sollen, lobhaft erörtert. Eine richtig gehandhabte Nahrungsmittelkontrolle hat bereits gute Ergebnisse gezeitigt. Scharf wurde der Aufstand von Lebensmitteln zu Buchpreisen durch die Bahn- und Postverwaltung kritisiert. Ein Pfund Butter ist hier sogar mit einem 50 Mark-Schein bezahlt worden, — es war aber ein falscher.

\* Neubnik, 19. März. (Als Fleischbeschauer) ist der Landwirt Paul Mai bestellt worden.

n. Lähn, 15. März. (Städtisches. — Landwirtschaftliches.) Den Stadtvorordneten wurde mitgeteilt, daß bezüglich des nachbarlichen Bauarbeits von 250 000 Mark seitens der deutschen Offizierssiedlung eine bindende Eillösung noch nicht gegeben wurde. Dem bayerischen Frauenverein wurden 500 Mark bewilligt, dem Architekten Hentschel für Kostenanschläge 500 Mark. Der Ausstellung des Polizeiwachtmeisters wurde zugestimmt, ebenso der Feststellung der Tenerungszulagen an städtische Beamte in Höhe von 100 %. Neben die Bildung einer Einwohnerwehr soll in öffentlicher Stadtvorordnetenversammlung verhandelt werden. — Die am Freitag im Deutschen Hause abgehaltene Beiraterversammlung der schlesischen landwirtschaftlichen Genossenschaften war gut besucht. Vertreten waren 10 Genossenschaften und der landwirtschaftliche Kreisverein und der Kreiswirtschaftsverband. Als Bezirksvorsteher wurde Herr Wacke, als Stellvertreter Wirtschaftsdirektor Bauer gewählt. Professor Braun berichtete ausführlich über den gegenwärtigen Stand der Organisation, die Vertreter der Genossenschaften über deren Lage. Geschäftsführer Braun brachte die neuesten Geschehe.

st. B. d. Schwarzbach, 19. März. (Einbrecher.) In die Villa der Frau Geheimrat Hempel, oberhalb des Kurhauses, ist in einer der letzten Nächte eingedrungen worden. Die Diebe, von denen man noch keine Spur hat, haben es wahrscheinlich auf Wäsche abgesehen gehabt und beträchtliche Werte geraubt. Wieviel lässt sich noch nicht feststellen, da die Besitzerin zurzeit nicht hier wohnt. Im vorjährigen Jahre wurde in dieselbe Villa ebenfalls ein Einbruch verübt, wo bei viel Schlosser wurde.

p. Greiffenberg, 17. März. (Eine Generallehrerkonferenz) fand hier für den Aussichtsbereich Löwenberg II statt. Über das Regierungsthema „Ländliche Wohlfahrt“ und „Heimatpflege“ sprachen Lehrer Vollmann-Friedeberg und Lehrer Frieder-Greiffenberg und Professor Heverabend-Görlitz. Der Bezirk umfasst 85 Lehrpersonen, welche an 35 Schulen unterrichten. Die Schülerzahl beträgt 5498, davon 3869 ev. und 1629 lath. Von den Lehrpersonen des Bezirks erlitten 8 Lehrer den Helden Tod.

p. Annaberg-Buchholz, 15. März. (Wahlvorwahl.) Anstelle dessen von hier verzögerten Geistlichen, des Pastors Knapp, wählte die Gemeinde den Pastor Bunzel aus Gubrau.

ml. Mittendorf, 16. März. (Die Gemeindevertreterung) beriet die Tschung des Einnahmehausfalls infolge Neuregelung der Erwerbsolzversicherung für Textilarbeiter. Für das Kriegerdenkmal wurden 1000 M. bewilligt; der Platz ist noch nicht festgesetzt. Es sind jetzt fünf Krankenschwestern angestellt.

— Schöppenbach-Ulrich ist auf der Grube verunfallt.

ab. Görlitz, 14. März. (Die Stadtvordneramt) bewilligten die Mittel für den Bau von 40 Wohnungen für die Arbeiter und Angestellten des städtischen Verwurfs. Die hierfür nötige Summe beträgt etwa 2518 000 M. Dem Theatordirektor wird als Entschädigung für seine Tätigkeit in der Theaterleitung eine Summe von 2500 M. in die monatliche Ausgabenrechnung eingesetzt.

op. Cottbus, 15. März. (Kriech im Stadtparlament.) Die erste friedliche Stadtverordnetensitzung nach dem schweren Kommunalwahlkampf wurde nunmehr abgehalten und es beteiligten sich an ihr auch wieder die sozialdemokratischen Mitglieder des Magistrats und der Versammlung. Desgleichen auch die von ihnen besetzten beiden Abgeordneten.

ab. Sprottau, 18. März. (Über 300 000 M.) brachten die beiden letzten Holzverkäufer aus dem städtischen Forst. Der Hesmetz brachte durchschnittig 1200 Mark. Man schätzt die Einnahmen aus dem städtischen Forst im ersten Viertel d. J. auf etwa 25 Millionen Mark.

## Gerichtszaal.

### Strassammer in Hirschberg.

d. Hirschberg, 13. März.

Der Arbeiter A. S. von hier sollte einem Bekannten aus einem Häuschen in der Wohnung einen Künziamarschein entwendet haben und war vom Schöpfergericht zu einem Monat Gefängnis verurteilt worden. Die Strassammer konnte si' von der Strafe nicht überzeugen und sprach ihr frei. — Die Hotelbesitzerfrau A. P. von hier hatte von einem Soldaten eine Kindeskarte von 37 Pf. des Pfund zu 575 M. gefaßt und war vom Schöpfergericht mit einer Woche Gefängnis bestraft worden. Sie wurde keine freigesprochen. — Der Arbeiter G. St. aus Rothenbach stahl mehrere Hähne und verkaufte sie den Handelsmännern B. St. und A. L. aus Landeshut. Die beiden lebten wurden von der Polizei freigesprochen, gegen St. wurde die Facke verhängt. — Der vorbestrafte Arbeit. P. Sch. in Kammerberg wurde wegen Einwendungs verschiedener Sachen durch Einbruch mit 7 Monaten Gefängnis bestraft. — Wegen Fleischerei war der Auschiffungsbot B. W. von hier zu 1 Monat Gefängnis verurteilt worden. Er hatte angeblich von einem fremden Mann 82 Paar Damenstrümpfe für 90 M. gekauft. Seine Berufung wurde verworfen. — Der Arbeiter A. W. und A. R. erbrachten bei einem Landwirt in Westenhain die Taschir und holten zwei wertvolle Pferde aus dem Stall. Am Beutiss. sie nach Breslau zu schaffen, wurden sie aber in Groß-Mochbern mit ihrer Beute erwischen. W. wurde zu 1½ Jahren, R. zu einem Jahr 4 Mon. Fußfesseln und jeder zu 5 Jahren Ehrverlust verurteilt.

d. Hirschberg, 16. März.

Wegen ungenügender Absicherung von Milch und Butter in die Metzgerei hatte der Gutsbesitzer W. R. aus Friedrichsberg einen Strafbefehl über 500 M. erhalten, wurde aber heute auf Berufung hin freigesprochen. — Die jugendlichen Arbeiter A. W. und O. H. beide aus Hohn, batten aus Übermut ein junges Mädchen daselbst überfallen und zu Boden geworfen, angeblich um sie zu erschrecken. W. war vom Schöpfergericht Hermendorf zu 6 Wochen, H. zu 2 Wochen Gefängnis verurteilt worden. Die Strassammer erkannte bei W. auf 350 M., bei H. auf 200 M. Geldstrafe. — Einen Einbruchsbieblahl bei einer Schneider G. L. steht in Breslau. Er stieß in Brondorf durch ein Fenster in ein Haus ein und entwendete 2 Pfund Schweinschmalz. Urteil 3 Monate Gefängnis. — Das Hermendorfer Schöpfergericht hatte den Arbeiter H. R. aus Kaiserwaldau wegen Haussiedensbruchs und Beleidigung des dortigen Lehrers zu je 3 Wochen Gefängnis verurteilt. Das Gericht verurteilte R. zu 300 M. Geldstrafe.

### Schöpfergericht in Hirschberg.

d. Hirschberg, 17. März.

Die jugendlichen Arbeiter W. M., R. R. und W. R. von hier entwendeten aus dem Saalraum des Wollwarengeschäfts von Böttcher verschiedene Sachen. R. r. welche erheblich vorbestraft ist, wurde zu 6 Monaten, R. ebenso vorbestraft, zu 2 Monaten, M. zu einer Woche Gefängnis verurteilt. — Der Büfforgezähler E. D. aus Wohlau verhängte, als er sich in Polizeigehalt befand, die Zelle, zerschlug eine Fensterscheibe und beschädigte den Eimer. Urteil: wegen Sachbeschädigung eine Woche Gefängnis. — Der Bauerngutsbesitzer J. S. aus Reibnitz war mit 500 Mark bestraft worden, weil er nicht genügend Butter und Milch an die Molkerei abgeliefert haben sollte. S. entschuldigte sich damit, daß während seines Kriegsdienstes sein Vieh sehr heruntergekommen und er nicht instande gewesen sei, mehr abzuliefern. Auf seine Berufung wurde die Strafe auf 100 M. herabgesetzt. — Der Brillenwärter W. R. von hier wurde wegen Diebstahls einer Anzahl Zahne im Garnisonlazarett und wegen Schiebens mit einem Revolver, obwohl daß er einen Waffenschein gehabt hätte, zu drei Wochen Gefängnis und einer Woche Haft verurteilt. — Ein Geldfäschchen mit einem Hundertmarkstück und einem Kleingeld entwendete der Bädergeselle R. J. einem jungen Manne in Altenburg. Der schon vorbestrafe Angeklagte erhielt 6 Wochen Gefängnis. — Wegen Gesäßbildung eines Eisenbahntarif's war der Kraftwagenführer Gustav Bräuer aus Strampf angeklagt. Er wollte mit einem Lastauto bei dem Bahnhügelgang in Erdmannsdorf über das Gleis biegen und wurde im selben Moment von einem ankommenden Eisenbahnzug erfaßt und vor sich her geschleift. B. will bei dem starken Geräusch seines Lastautos das Ankommen des Zuges nicht gehört haben, auch den Zug nicht haben kommen sehen. Bei dem starken Zusammenstoß wurde die Maschine etwas, das Auto sehr stark beschädigt; dessen Insassen mußten bestimmtlos herausgetragen werden. Die Stelle ist sehr gefährlich. Der Angeklagte erhielt eine Geldstrafe von 30 Mark. — Wegen Verbringung von Vieh ohne behördliche Genehmigung von Stall zu Stall hatte der Gutsbesitzer W. R. einen Strafbefehl über 350 Mark, der Oberleutnant S. R. beide von hier einen solchen über 300 Mark erhalten. Bei R. wurde die Strafe auf 100 Mark ermäßigt, bei S. verblieb es bei den 300 Mark.

## Im Eismeer.

Seetoman von Clark Russell

Nachdruck verboten.

Alle Rechte vorbehalten. Eigentum von Robert Loh, Literatur, Buchhandlung Stuttgart, Hölderlinstr. 32a.  
(46. Fortsetzung.)

Abwechseltes Kapitel.

Die Kronungsinsel

Aber erst am nächsten Morgen gegen zwölf Uhr befanden wir nachdem wir genau einen Monat unterwegs gewesen waren, Land in Sicht. Es war ein klarer, sonniger Tag; strohe milchweiße Wolken segelten, von einem frischen Windwind getrieben, einz am Himmel dahin. Die See war lebhaft bewegt, ging aber nicht hoch, so daß unse're Brigus ruhig und stetig die Bogen durchschwamm. Wir hatten nur wenig Segel bei, da es von stroheren und kleineren Eisbergen um uns der ironisch wimmelte. Zu achtzig Entfernung vom Albatross karrten uns schroffe Eiskläven entgegen, während darüber eine sauber rechte mit ewigem Schnee bedeute Eiswand bis zu schwundender Höhe emporstieg.

Ich war außer mit vor Ausrüstung. Schrift und Hoffnung stritten sich um die Oberhand. Die steilen Eismassen, deren Umfangsmaße noch durch einen stürmenden, nur an wenigen Stellen von schwärzlichen Rücken unverbrochenen Eisüberhang erhöht wurde, waren ja die Kronungsinsel!

Alle Männer waren auf dem Posten, um das Schiff sicher durch die jämals gewundene Fabrikane zu bringen, die zwischen den Eisbergen standen. Die Auer hinauen unter den Kranbäumen star zum Werken für den Notfall, und die Mannschaft war an den Bränen, Hallen und Gelenkanen verteilt, um auf das Kommando des Kapitäns sofort die häufig wechselnden Segelmanöver auszuführen.

Unverwandt beobachtete ich die immer deutlicher vor uns auftauchende Küstenlinie und ließ das Fernrohr nur ab und zu sinken, um einen vergleichenden Blick auf die Karte der antarktischen Inselgruppen zu werfen, die auf dem Überblick der Karte ausgedehnt lag. Nach den Angaben des Walischängers müsse das Wrack auf einem Rohr in der Palmerbai liegen, und Navitän Eliot war der Ansicht, daß diese der langgestreckte Einschnitt zwischen jenen beiden bläulich schimmernden Felsen sein müsse, die ein Blick durch das Fernglas uns zeigte.

Die Eisberge bindeten die Beobachtung ungemein; die ganze Küstenlinie war voll von ihnen. Wir blieb einstweilen nichts übrig, als eifrig durch jede Lücke zu wählen, die sich zwischen ihnen aufstaut.

Der Albatross näherte sich mit einer Geschwindigkeit von vierzehn Knoten langsam der Küste, deren Umrisse jetzt immer be-

stimmier hervortraien. Ich ließ das Glas kaum mehr vom Auge und durchsichtige in lieberhafter Spannung jedes neu austauende Flechten Land. Bei einer Wendung des Schlosses sah ich zwischen den Eismassen eine aerundete Felsenküste. Das muhte die Palmerbai sein. Und dort, am Fuße einer jäh abstürzenden Alinne, sah ich einen schwarzen Giebel, ein —

„Mein Herzschlag leise lasst aus. Schärfer lasst ich hin. Nun war kein Aweil mehr möglich.“

„Elisie!“ schrie ich. „Mein Gott, Elisie! Ich habe das Wrack. Dort —“

Der Kapitän stürzte an meine Seite und riss mir das Fernglas aus der Hand:

„Ja, ich sehe es. Ich habe es auch! Gerade, wie der Quäker zugesagt hat — hoch über der Brandung auf dem Felsen, im Herzen der Bai!“

„Können wir herantkommen, Elisie?“

„Das weiß ich noch nicht. Mit unseren Booten vielläufig.“

Er gab mir das Fernrohr zurück, das ich sofort wieder ans Auge führte. Doch schob sich in diesem Moment ein Eisberg in das Gesichtsfeld und versperrte mir den Blick in das Innere der Bucht.

Erst nach einer vollen Stunde vorsichtigen Streifens belamten wir das Wrack wieder zu Gesicht. Jetzt konnte ich durch das Glas sogar Einzelheiten unterscheiden. Wie ein riesengroßer schwarzer Schatten lag es auf einem eisbedeckten Felsen vorprung, mindestens dreihundert Fuß über dem Meere. Ich sah das Burgvort und den Stumpf des Hochmastes. Unter dem Wrack ragten die Felsen jäh in die Höhe. Eine erdbebenartige Verziehung der Eismassen muhte die Lady Emma nach der Strandung auf diesen Abhang hinausgeschoben haben, wo sie jetzt bei klarem Wetter meilenweit sichtbar war.

Ich zitterte vor Aufregung. Die Mannschaft des Albatros hatte sich am Bug zusammengedrängt und lauschte, an der Rettung liegend, den elstigen Erklärungen Bodins, der ein über das andere Mal auf das Wrack deutete. Vorsich riss der Steuermann den Leuten zu, sich an ihre Arbeit zu scheren, worauf sie lässig auseinanderstoben; bald aber machte die allgemeine Spannung und Erregung, die das Auftauchen des Wracks hervorgerufen hatte, sich von neuem geltend, und wie in einem Bienen schwarm summte es von Meinungen und Vermutungen durcheinander.

Immer wieder starnte ich durch das Fernrohr. Wir waren nun etwa eine halbe Meile von dem Wrack entfernt, und ich konnte genau erkennen, daß ein großer Teil der Steuerbootschraunganlage auf der Lady Emma fehlte. Sie lag fast gerade auf ebenem Riel und der Schiffsrumpf war mit einem durchsichtigen Eispanzer überzogen. Unter ihrem Deck tumpten sich riesige Eismassen auf.

Mit brennenden Augen sah ich hin. Aber ich konnte nicht das geringste Anzeichen entdecken, daß Menschen an Bord waren. Nichts bewegte sich; keine Flagge war gehisst, kein Rauch war zu sehen. Auch der Kapitän konnte keine Spur von Leben auf dem Wrack finden.

Er schüttelte den Kopf.

„Ich kann nichts leben,“ sagte er. „Wir müssen herausbekommen, ob lebendige Menschen dort sind.“

„Um Sie, was Sie für richtig halten, Elisie,“ prekte ich mit zusammengebissenen Zähnen heraus.

Der Kapitän winkte dem Steuermann und zwei Mann, die eine Anzahl Blawpatronen herbeischafften. Das Laden der Kanone übertrug Elisie dem Steuermann, da das Schiff seine ganze Aufmerksamkeit in Anspruch nahm. In der Palmerbai wimmelte es von Treibels, und in kurzen Zwischenräumen erinnerte vom Bordkastell her ein warnendes: „Eis voraus an Backbord!“ an die beständige drohende Gefahr.

Das Geschütz wurde abgesenkt und weckte in den Eis- und Felsenwänden ein vielstimmiges Echo. Dann dröhnte ein zweiter Schuß durch die Luft und gleich darauf ein dritter.

Schlich das Wrack keine Sekunde aus den Augen. Da — als der dritte Schuß ausblieb, sah ich vom Deck der Lady Emma ein dünnnes, rasch zerflatterndes Rauchwölkchen ansteigen.

Mit war, als prekte mir eine unsichtbare Hand die Nekle zusammen.

„Rauch auf dem Wrack!“ schrie ein Matrose.

„Ich muss weiß wie Kalk gewesen sein, als ich auf den Kapitän ging und ihm das Fernrohr reichte.“

„Es ist noch Leben drinnen,“ stammelte ich.

„Hurra!“ schrie der kleine Kapitän und schnitt in seiner Aufregung eine furchterliche Grimasse, das Fernrohr im Triumph schwenkend.

Jetzt konnte man den Rauch schon mit bloßen Augen erkennen. Die dünnen dunllen Rauchwölkchen zeichneten sich scharf gegen den weißen Eisuntergrund ab. Jetzt sah ich auch die Gestalt eines Mannes, der rasch auf den Hochmastrumpf zueilte. In wenigen Sekunden flog an dem verstimmlten Mast eine Flagge empor und flatterte lustig im Winde, eine englische Flagge, umgedreht, als Zeichen der Rot.

In diesem Augenblick feuerte der Steuermann den vierten Schuß.

(Fortsetzung folgt.)

## Kunst und Wissenschaft.

Hirschberger Stadttheater.

Georg Hermann begnügte sich nicht mit dem Ruhme, in seinem Roman „Detichen Gebert“ eines der künstlerischsten Zeitbilder aus dem kleinstädtischen Berlin der Wiedermeierzeit geschaffen zu haben. Die Bühne lockte mit weithin strahlendem Rubmenglanz und mit gleichendem, singendem Glanze. Und Hermann verrät sie, ohne innerlich dazu veruns zu sein, mit seinem dramatisierten „Detichen Gebert“. Es bleibt Roman. Nur, daß aus dem geistig so belebten, weit ausgesponnenen Kulturbilde eine taur, geistreiche Skizze wurde, die mancherlei vieien möchte, es aber nur andeutungsweise tun kann. Immerhin vermag auch sie stark zu fesseln; denn das echte Leben, das den Roman durchdrückt, steht auch in ihr. Wie echt ist das Schicksal des idealstreben Detichen, denn es ist beinahe allgemein gültig. Welches Mädchen beträgt den, den es liebt? — Erweisen sich nicht auch sonst Geschäfts- und Standesinteressen stärker als noch so innige, wahre Liebe? Es wird uns nichts geschenkt in diesem Leben: eines Tages wird uns der Wechsel präsentiert, und wir müssen ihn bezahlen mit dem, was wir haben.“ So auch Detichen. Sie zahlt mit ihrem Herzengut das Gnadenbrot, das sie so lange bei Onkel und Tante gegeben. Das ist die still-verborgene Tragik des Alltags, umstrickt von der Dornenkron des Leids, die an unserem Herzen ruht und es zur Anteilnahme zwingt. Und Hermann findet dafür die echten Töne; denn er ist ein echter Menschen- und Lebenskenner. Das zeigt er auch in den Rechnungen der anderen Figuren des Stüdes, die nicht immer Nebenfiguren bleiben. Ganz kostliche Originale befinden sich unter ihnen. Streißlicher werden auch in der dramatisierten Form aus die fiktiven Zustände dieser Zeit, in der Charlottenburg die begehrte Sommerfrische der Berliner war, geworfen. Aber es bleibt eben nur Streißlicher. Reich an trefflichen Beurteilungen ist das Werk, die es wohl verdienten, dem „Büchmann“ eingereicht zu werden. Aber trotz allerdem. Ein Drama ist das Werk nicht. Wie langsam schlepppt sich die Handlung dahin, unterbrochen von den jeder dramatischen Steigerung baren Abschüssen, bis hin zu dem eindrücklich abbrechenden Schlusse mit dem großen Fragezeichen „Was nun?“ und der darauf tönen Antwort „Fortsetzung folgt!“

Das Werk stellt an die Spielleitung seine leichte Aufgabe. Es muß Bewegung hineingebracht werden. Die Darsteller müssen sehr geschickt gründigt werden, soll dramatisches Leben vortäuschen werden. Was sonst der Dichter schon im Werke selbst umreicht, bleibt hier mehr der ordnenden Hand des Spielleiters überlassen. Herr Neumann löste diese Aufgabe wieder mit gutem Geschick, wenn auch der Dialog noch nicht so fest lag, daß der nötige fließende Gang überall erzielt wurde. Die Titelrolle spielt Kä. Momburg. Sie besitzt den Versenston, der diese Gestalten mit echtem Leben erfüllt. So gelang ihr auch diesmal wieder die Darstellung dieses türrenden, lieblichen Gebildes ganz vortrefflich. Die gleiche starke Innerlichkeit ließ auch Herr Marwig in seinem Doctor Köhling. Herr Reimers als Julius Jacob aus Bentschen hielt in seinem Taft mit kräftiger Farbengebung zurück, so daß kein Mithon in das hübsche Bild kam. Ein würdevoller, zielbewußter und zielsicherer Wirklichkeitsmensch war der Salomon Gebert des Herrn Neumann, während Frau Knüpfel ganz die in ihrer Familienehe ränkesüchtige Frau war. Eine ganz kostliche Leistung seinster Komik bot Herr Granet mit seinem Eli. Herr Dr. Henne hand für den idealstreben Nason den richtigen Ton, trotz mancher textlichen Unsicherheit. Die Damen Conradi, Grey, de Moral (die in der echt zeitgemäßen Gewandung allerliebst aussah) und die Herren Winger, Söder und Sabig vervollständigten den ganzen Eindruck, den die Aufführung hinterließ. Das Haus war recht schwach besetzt.

## Symphoniekonzert der Hirschberger Berufsmusiker.

Sonntag vormittag hatten wir einen besonderen künstlerischen Genuss. Die in Hirschberg wirkenden Berufsmusiker waren zusammengetreten und gaben unter der Leitung des städtischen Kapellmeisters Herrn Stiller im Kunst- und Vereinshaus ein Symphoniekonzert, bei dem Frau Dr. Hildegard Schröder-Söll als Solistin am Klavier mitwirkte. Das nahezu sechzig Personen zählende Orchester konnte sich schon an große Aufgaben wagen u. hat sie denn auch mit Erfolg gelöst. Das Konzert begann mit Beethovens finster Symphonie in C-moll, die unser Empfindungsleben in mächtige Bewegung zu setzen vermag. Es handelt sich in ihr um den Kampf elementarer Gegenstände, wie wir ihn immer und immer wieder im Natur- und Menschenleben sich abspielen sehen, um den Dualismus, der allem Erdischen eigen ist. Durch Nacht zum Licht, das ist das Thema der gewaltigen Lieddichtung, die an innerem Reichtum und mächtigstem Ausdruck überschreichen sucht. Um allgemeinen wird monologen dürfen, daß die Symphonie zu einer klaren Gestaltung gekommen ist. Manche Einzelheiten wären wohl freilich noch herauszuholen gewesen, besonders im ersten Satz, wodurch der Titanenkampf für uns noch leichter geworden wäre. Vielleicht

konnte auch auf die Leidenschaftlichkeit dieses Sozes noch mehr Wert gelegt werden; dann wurde man bei dem Andante con moto des zweiten Satzes nicht das Gefühl gehabt haben, daß das Tempo ein wenig zu rasch war, was doch an sich nicht zutraf. Vortrefflich gelaufen der dritte Satz und siegte unser inneres Erleben zu jener Höhe, von der aus geschen, alles Widersprüche voll in der Welt sich auflösen in reine Harmonie.

Den gleichen Gegenjag wie in Beethovens Werk begegneten wir in der symphonischen Dichtung von Richard Strauss: "Tod und Verklärung", die am Sonntag in Hirschberg zum erstenmale aufgeführt wurde. Aber wie ganz anders ist die Sprache dieses Komponisten! Wir hören Laute, wie wir sie zuvor noch nie vernommen haben. Die Grenzen der Ausdrucksfähigkeit scheinen ins Unendliche hinausgetragen. War bei Beethoven trotz großer Leidenschaftlichkeit noch ein Makelhalten, ein Bleiben innerhalb des Normal-Schönen, so kann sich Strauss gar nicht genug hin in Unschönheiten. Es ist, als ob er immer noch sinnfälliger werden müsse. Das rückt die Gegensätze von Dunkel und Hell, von Ruhe und Bewegung, tobendem Ungewitter und heimlicher Stille unendlich weiter auseinander, als man vor ihm gewöhnt war. Dazu steigert er den Eindruck noch dadurch, daß er alle Gegensätze, nicht bloß dynamische, sondern auch harmonische, gern unmittelbar nebeneinanderstellt. Sehr weit geht er ferner in der Verwendung der Dissonanz, wodurch er in Verbindung mit einer sehr geschickten Kombination der Instrumente unendlich seine Farbenwelt erreicht und ein unbefriedigbares Durcheinander, auf dem sich dann eine von einem Einzelsinstrument vorgetragene farbenfreudige Melodie ganz wundervoll abhebt. Strauss ist ein Meister, ein Meister der Farbe, dessen Tongemälde einen fastigen Farbenauftrag und, wenn gewollt, eine Leuchtkraft haben, die geradezu hinreißt. Es war ein Hochgenuss ihm zu folgen. Die Masse hörte wirklich nicht mit Beethoven auf, so reich und groß er auch ist, gerade so wie der Vorn der Dichtung nicht von Goethe ausgeschöpft sein kann. Herr Stiller und seine Musiker wurden übrigens mit Strauss sehr gut fertig; vielleicht ist das sogar leichter als bei Beethoven, der viel innerlicher gerichtet ist und von seinem Nachkömmling ein tieferes Verstehen in seine Gebannten Welt verlangt als Strauss, dessen große Gestalt in ihrer Anschaulichkeit weit unmittelbar zur Nachahmung reizt. Sehr gemüthsreich verlief das herrliche, von Wohlstand durchtränkte Klavierkonzert Nr. 5 Esdur von Beethoven. Frau Dr. Schreiber-Stoll besitzt eine sehr große pianische Fertigkeit, auf die in einem solchen Konzert viel ankommt und fügte sich mit ihrem flüssigen u. eleganten Spiel vortrefflich in den Rahmen des Ganzen ein. Die Freischilzhörer, mit der die bauenswerte Aufführung schlossen, erneuerten noch einmal, wenn auch nur mehr programmatisch das Klingen der Mächte des Lichts u. der Finsternis, das Beethoven u. Strauss in breiter Auslegung, aber mit so großer Verschiedenheit im Ausdruck uns vor die Seele stellten. Der Vortrag war sehr gefeiert und ebenso tonschön wie innerlich lebendig. Das verhältnismäßig sehr zahlreiche Publikum spendete warmen Beifall.

\*\*\*

### Letzte Telegramme.

Die Militärdiktatur in Breslau gebrochen.

A Breslau, 20. März. Die Truppen sind zurückgezogen, die Bewachung der öffentlichen Gebäude hat aufgehört, es herrscht Ruhe und das übliche Straßenbild. Vom sozialistischen Ausschuss in allen Teilen der Stadt einberufene Versammlungen haben den Abbruch des Generalstreiks beschlossen; am Montag früh soll die Arbeit wieder aufgenommen werden. Wenn die Truppen wieder eintreffen, soll der Streik jedoch in verschärftem Maße wieder eingesetzt. Nach Beendigung einer Versammlung in der Neudorfstraße wurden vom Dach eines Hauses vier Handgranaten geworfen, während etwa 3000 Menschen auf der Straße standen. Zwei Granaten explodierten, und eine Person wurde dabei getötet und mehrere verletzt. Bei der

Durchsuchung des Hauses fand man mehrere Soldaten, darunter einen Unteroffizier, die von der erregten Menge schwer misshandelt wurden, so daß einer der Soldaten tot liegen blieb. Die übrigen wurden mit Hilfe der Feuerwehr fortgebracht. Es sollen am Freitag Abend Handgranaten in das Haus geworfen worden sein.

In Breslau hat sich ein demokratischer Volksausschuß gebildet aus je 2 Vertretern der Deutschen Demokraten, Mehrheitssozialisten, Unabhängigen und Kommunisten, welcher der Breslauer Regierung beratend zur Seite stehen und die Bewaffnung des Volkes durchführen soll. Von demokratischer Seite sind dabei Dr. Kabisch und Hermann.

Die Droschkenfahrer streiken.

### Berthaarscher Belagerungszustand in Berlin.

wb. Berlin, 20. März. Verordnung des Reichspräsidenten auf Grund des Artikels 48 Absatz 2 wird zur Wiederherstellung der öffentlichen Ordnung und Sicherheit im Bezirk des Reichswehrgruppen-Kommandos I in Berlin und in der Provinz Brandenburg der versuchte Belagerungszustand verhängt. Auf Grund dieser Verordnung ist die Reichswehr und Sicherheitspolizei, da Automobile mit bewaffneten und uniformierten Personen durch die Straßen fahren, dazu ermächtigt, sämtliche Automobile anzuhalten und auf Waffen zu untersuchen. Die Insassen von Kraftwagen, in denen Waffen vorgesunden werden, werden mit dem Tode bestraft. Eine zweite Verordnung warnt die Bevölkerung von Groß-Berlin, ohne zwingenden Grund die Straße bei eintretender Dunkelheit zu betreten, da sie sonst Gefahr läuft, von Geschossen getroffen zu werden. Vom Militär-Oberbefehlshaber ist ein außerordentliches Kriegsgericht eingesetzt worden. In einer weiteren Verordnung werden Versammlungen in geschlossenen Räumen gestattet, während Versammlungen unter freiem Himmel der Genehmigung des Militär-Befehlshabers bedürfen.

### Rückkehr der Nationalversammlung nach Berlin.

wb. Stuttgart, 20. März. Parlamentarische Kreise rechnen bestimmt damit, daß die Nationalversammlung nach Klärung der Lage in Berlin in der nächsten Woche in Berlin ihre Arbeit wieder aufnehmen wird.

### Die Entente zu der Lage in Deutschland.

wb. London, 20. März. Reuter. Der Oberste Rat besaß sich gestern mit der Lage in Deutschland.

### Das Kohlenabkommen mit Holland.

wb. Amsterdam, 20. März. Algemeen Handelsblatt bestätigt die Nachricht, wonach man im Zusammenhang mit der ungeheuren Lage in Berlin von dem Kohlenabkommen zwischen Holland und Deutschland abgesehen habe.

### Nervenschwäche und Entkräftigung

behebt man rasch und sicher mit Reglan-Tabletten. Arznei und Publikum bringen diesem neuen Mittel großes Interesse entgegen. Es gibt nichts besseres. In allen Apotheken erhältlich.

Schilling-  
mann Konserdenglasöffner Gummi-  
schafer

ohne Stechfläche, verleiht nie Gummi und Glas.

Nur bei M. Jente, Bahnhofstr. 10 :: Telef. 248.

### Volksbibliothek, Schützenstraße 9.

Geöffnet: Montag, Donnerstag 9—12,  
Dienstag, Freitag 4—7,  
Mittwoch Kinderdag 4—7.

Nur 5 Pfennige Beihgabe für jedes Buch.

# Die Darre für Nadelholzsamen in Seidorf i. Rsgb. kauft und klenkt Zapfen schlesischer Herkunft.

Näheres siehe Heft 4 der Zeitschrift der Landwirtschaftskammer für die Provinz Schlesien und Nr. 23 des General-Anzeigers für das Riesengebirge.

# Gross-Brauerei

sucht für den Hirschberger Bezirk zwecks Uebernahme ihrer Vertretung, für eigene Rechnung, geeignete Persönlichkeit.

Gef. Offeren unter **G 376** an die Geschäftsstelle des Boten erbeten.

# Befanntmachung.

Infolge der enormen Erhöhungen der Preise für Dols und der immerfort steigenden Arbeitslöhne sind wir gezwungen, für Neuansertigungen u. Reparaturen einen den Verhältnissen entsprechenden Preisaufschlag zu nehmen.  
Stellmacher Innung des Kreises Schönau (Ratzb.)

## Möbelfabrik Hermann Leipziger

Inhaber: Adolf und Walter Leipziger  
**Breslau 1**, Schweidnitzer Straße Nr. 7  
gegenüber der „Schlesischen Zeitung“  
Innenausbau vornehm. Wohnräume

**Permanente Ausstellung**  
aparter Salons, Speisezimmer  
Serrenzimmer, Schlafzimmer  
Polstermöbel — Ledersessel

Teppiche, Stoffe, Dekorationen.

# Piano und Flügel

gut erhalten zu kaufen gesucht unter Angabe der Farbe und Fabrikat. Offeren mit Preisangabe sind zu richten unter **G 106** an die Expedition des Boten.

## Leere Flaschen kaufen zu höchsten Preisen

**Gebrüder Cassel,**  
Markt 14.

Achtung! Achtung!

Kaufe immer noch gebräuchte und defekte

Dreizylinder- und  
Gleichstrom-Motore  
verschiedener Art sowie  
Kupferleitungen und  
Maschinenabbruch

in höchsten Tagespreisen  
Offsd a. Hirschberg,  
Neudorf Butzitz. 9.

## Herrenstoffe

zu Anzügen  
in nur besser. Qualitäten,  
Bayerische Loden  
für Mäntel,  
Stoffe für Knabenanzüge,  
hamburger Leder  
für Arbeiteranzüge.

**R. Krüger,**  
Pfortengasse 8, a. Markt

## Prima Liegner Sauergurken

in  $\frac{1}{2}$  To. m. ca. 10 Schod  
Inh., v. Schod Mt. 23,50.

## Rüppelgurken

in  $\frac{1}{2}$  To. m. ca. 15 Schod  
Inh., v. Schod Mt. 8,—  
hat abzugeb. (Unbekannt.  
gegen Nachnahme)

**Max Lange, Liegnitz,**

Poststraße Nr. 2.  
Fernruf 1550.

Für Saalbesitzer,  
Installateure!  
Wegen Saalumbau billig  
zu verkaufen:  
Schöne große 6-armige

## Saalkrone

für elektrisch und Petroleum-  
beleuchtung eingerichtet, m.  
6 kompletten Blitzlampen  
und 6 kompletten elektr.  
Lampen, wie neu ausschend  
Gasthaus zur Abendburg  
F. König, Ober-Schreiberhau.

## Klavier.

Gebrauchtes

### Steinweg-Laselklavier

Wolfenbüttel-Network  
preiswert zu verkaufen.

**Emil Heiler,**  
Haus Eberhart,  
anenüber dem Kretscham,  
Bad Blinsberg.  
Tel.-Nr. 122.

### Unreines Blut

Mitesser, Bidel, Ans-  
schlaa, Flechten, Haar-  
jucken, Blutandrang,  
Gefischis- und Nasen-  
röte sowie alle Scharf.  
Stosse aus d. Säften  
werden schnell be-  
seitigt durch

**Dr. Schulz's**  
Universal-Blut-  
reinigungssee.

Seit langen Jahren  
ausgezeichnet, bewährt.  
1 Paket 5 Mt., 3 Pak.  
(zu einer Stur nötig)  
13,50 Mt. oca. Nachn.  
d. Concordia-Apotheke,  
Westen bei Berlin 10.

Einen gut erhaltenen  
Flügel,  
ein sehr gutes  
Laselinstrument und  
2 Orchestrions

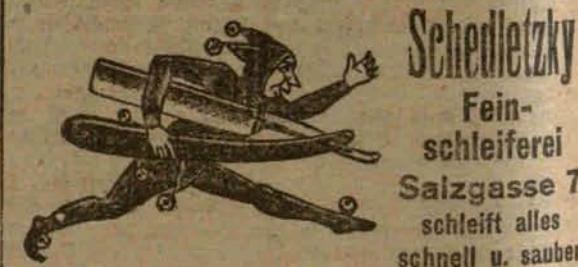
verkauft sehr preiswert  
Richard Willenberg,  
Schönau a. d. R. Markt.

## Landwirte verkauft Eure Wolle nicht vorzeitig!

Am 15. April ist die Wollversteigerung in Forst (Lausitz). Anfragen und Anmeldungen an die

Deutsche Wollgesellschaft, Berlin,  
Markgrafenstrasse 77.

## Alleinverkauf Gillette - Rasierkdg.



Alles  
Gilen, Rasier-  
näffile, Lampen,  
Kronen, Zeitungen, Rupfen,  
Messer, Rötel, Blei, Zink u. s. w.  
faust zu höchsten Preisen

**August Hartwig Nach.**

Hirschberg i. Schl.  
Fernruf 463, nur Viehmarktstr. 6a.

**Festhedari**  
Mützen jeder  
Art, Masken,  
Fächer, Vereins-  
u. Scherz-, Karne-  
val-Artikel Riesen-  
ausw., gr. illustr.  
Liste gr. u. fr.  
**A. Maas & Co., Berlin 74**  
Markgrafenstr. 84.

## Zigarren

rein übers. Tabake, nur  
gute Qualitäten von 750,  
800, 900, 1000, 1100, 1200  
und 1300 Mt. per Mille.

## Zigarillos

v. 450—600 Mt. v. Mille

Lieferi laufend

**Carl Kallen, Düren,**

(Rhld.), Vittoriastraße 32.

Probefrischen per Nachn. Kuns. Bed. Warmbrunn.

**EMS**  
Emser  
Wasser

**Ghirme**

**Alte silb. Löffel**

u. alte Silbergegenstände aller Art, sowie alte Goldschmieden sucht immer E. Bachmich, Goldschmied, Bahnhofstr. 16, alte Post. Das Metall wird der deutschen Industrie zugeschickt.

**Blei.**

Für Bleirohre, Bleiabfälle usw. zahlreiche M. 6,50 per kg. Zusendung sofort als Frachtzettel o. a. Nachr. Erste Norddeutsche Gleitschiff-Fabrik U. Dosemeier, Crefeld.

Alle Sorten

**Nadel- und Laubholz,**

sowie Waldbestände j. Gelbstielholz eingeschlag. laufen gegen Parzahlung Bretschneider & Mende, Völklingen.

**Leim**

Iede Menne, sucht zum höchsten Preis zu kaufen Erdmannsdorf. Möbel-Industrie, U. m. b. d. Erdmannsdorf i. R.

**Radiatoren**

(Heizkörper) und sonstige Teile von Warmwasserheizungen sofort zu kaufen gesucht.

**Maschinenfabrik Langenöls, Bez. Liegn.**

Starken vierjölligen Wagen ohne Bretter zu kaufen G. Friedrich, Janowitz Allee, Nr. 114.

Verlässlich weiß überall ein erstklassig. Londauer (Neu-Berl.), mit dunkelgrünem Tuch ausgekleidet. ein Schlitten.

Rittergut Mdr.-Stonsdorf. Gut erhaltenes Bettzeug zu kaufen gesucht. Off. u. K. 372 an "Vorwärts".

Größere Maschinenfabrik sucht einige neue oder gebrauchte, aber sehr gut erhaltene

**Schreibmaschinen**

besten Fabrikats sofort zu kaufen. E. A. Angeb. mit Schreibvögeln u. Preisangabe unter C 409 an d. Exped. d. "Vorwärts" erb.

Schulturnister f. Knaben, gut erb., sow. Federstahl für 3½-jähriges Mädchen zu kaufen gesucht. Dünne Burgstraße 21, II.

Nagelneuer brauner Anzug (Mittelgröße) gegen gut erhaltenes Fahrrad mit Bereifung umzutauschen gesucht. Näheres u. P. 289 an die Expedition des "Vorwärts" erbettet.

**Suhe zu kaufen:**

1 Mahagoni-Bücherstuhl, Schreibtafel, u. -Stühle, 1 Aubergarnitur, mögl. Leder — Eiche —, 1 hohe Standuhr (Eiche). Teppiche, auch Vinoleum, Kristallglas- u. albertum. Porzellansachen. Angebote mit Preis an Bürgermeister Hornig. Warmbrunn. Hermisdorfer Straße 42.

**Klein-Auto**

"Adler", "Opel" oder "Benz", fahrbereit, f. sib. zu kaufen gesucht.

Off. d. V. Wyl. Katowic.

Ja. Ehep. sucht Reisefuß. Lade oder Truhe, Läufser od. Teppich, Steppdecken zu kaufen. Off. u. V. 360 an d. Exped. d. "Vorwärts".

Mittlere Bügelsäge kaufen Wiener, Schulstr. 15

Sommermantel, Covercoat zu kaufen gesucht. Off. mit Preis unter N 397 an die Expedition des "Vorwärts".

Gut erb. Anzug, event. Sportanzug, Friedensw. zu kaufen gesucht. Off. m. Preis u. O. 398 an "Vorwärts".

Goldene Herren- und Damenuhr evtl. mit Kette zu kaufen gesucht. Off. mit Preis unter M 396 an den "Vorwärts" erbettet.

Sportfliegewagen mit Blaue zu kaufen gel. Off. B 386 an d. "Vorwärts".

Weiter Sommermantel bald zu kaufen gesucht. Frau Müller, Greiffenberger Str. 24.

Eine gebr. Sämaschine, gut erhalten, ist zu verkaufen. Niedelstadt Nr. 79.

**Stützenfügel und Pianos,**

pa. Dual, preisw. zu vff. B. Guder, Schubertstr. 6, Haus Belder.

Gut erhalt. Sportwagen ohne Plaque zu verkaufen Schubertstr. Nr. 67, 1. Etage.

13-mm-Barbänder für Schreibmaschinen zu verkaufen Richter Burgstraße 4, 3 Et.

Kupfersb. Plüschgarnitur, Sofa, 2 Sessel, ein Freischwinger, dunkel, eine kl. Gesellschaft (Stahl), ein weinrotes, astisches Tafelkästchen, Gr. 44, zu verkaufen. Hermisdorf, Schulzenberg, bei Ertel.

**2 Intarsien-Schränkchen**

zu verkaufen. Holzschule Warmbrunn.

**1 Deckbett, 2 Kissen,**

3 Tischbed., 1 Waschschaff., 1 neues Sofa, 1 Teppich, 2 Reisefürche, 1 ar. Spiegel, versch. Schuhwaren zu vff. Hermisdorf, Salzgasse 9, Gartenhaus.

Zu verkauf.: weiße Damenschuhe 39—40 (Glacéled.), schw. Damenschuhe 37/38, 1 Damenjackett, alles gut erhalten, Linienstraße 34, 2. Etage, links.

Neu, schw. Sommerjack, 3 Kapothüte mit echten Federn, 1 Trauerhut, 1 Regenmantel, 1 Paar weiße Halbschuhe Gr. 37 wegen bob. Alters verfällt. Strandvater Str. I, 2 Et.

Ein alter, klein, Flügel billig zu verkaufen.

Näheres Villa Butt, Hermisdorf (Kunst).

Herrenzimmer mit allem Zubeh. zu verkaufen. Besichtig. jeder. Offerten unter T 380 an d. Exped. d. "Vorwärts" erb.

3 große, wertvolle Gemälde

von ersten Künstlern sind billiger zu verkaufen. Photos auf Wunsch. H. Schwarz, Görlitz, Salomonstraße 39.

2 Bentner schönen Haithäuser tauscht geg. Snattartoffeln um, daebbit ist ein zweijähriger Sportwagen zu verkaufen. Berthelsdorf Nr. 83.

**Kunkelrübenjänen**

hat abzugeben Friedr. Guhl, Sand 11.

**Gelbe Speise- und Futterkohlrüben**

gibt sofort ab. Bestellungen auf Kunkelrüben nimmt noch an B. Winkler, Hirschdorf.

**Futterrüben**

hat abzugeben Friedr. Guhl, Sand 11.

13 000 Mark gute, sichere Hyp., 5 Proz., zu zedieren unter U 403 Exped. des "Vorwärts".

30 000 Mark erststellig auf bief. Grundstück gesucht unter V 404 Exped. des "Vorwärts".

1 Paar neue Halbstiefeln Gr. 27, 200 Mf., 1. Ausgabe "Axarin im Saufe", neu. Off. u. P 377 "Vorwärts".

Verkäufe nachweislich gutes

**Sammiedeckgrundstück**

mit guter Kundischaft und Handwerkszeug.

Birk Schiller, Cunnersdorf i. Niederg., Paulinenstraße 5.

Im Niederrhein verkaufe v. Kasse romant. und idyllisch aelte. kleines Hause (etwas reparaturbedürft.) mit Obstgarten. Zu erst. Bärndorf Nr. 73, Post Hirschbach i. Nfg.

Haus mit 2 Morgen Garten u. Obstbäumen, Stallung, den Preis von 7500 Mf. bald zu verkaufen und bald zu beziehen. Ausl. erteilt Wilhelm Schubert, Gasthof "zum schwarzen Adler", Landeshut i. Schl.

Siehe bald 10 000 Mark zur 1. Stelle auf Landw. m. 13 Morg. Bobertshörsdorf Nr. 31.

3000 Mark ver bald od. zum 1. 4. 20 auf Sicherheit zu leihen gesucht. Off. unter N 331 an d. Exped. d. "Vorwärts".

Filiale, gleichviel welch. Branche, zu übernehmen geübt. Kauktion nach Übereinkunft. Antr. kann jeder erfolgen. Offerten unter E 389 an die Expedition des "Vorwärts" erbettet.

**Stoff-Verkauf, Bozener Mäntel**

in nur besten Qualitäten

**Franz Müller**  
Schützenstraße 15, I.

**Paul Langer, Hirschberg, Schl.**  
Kleine Poststraße 2 — Telefon 308.  
**Güter- u. Grundstücks-Agentur.**

Absolut reell — diskret — vorschussfrei.  
Erstes Geschäft am Platze. — Allererste Referenzen.

**Kriegsanleihe** in jeder Höhe kauft gegen bar  
Hans Hinderer, Breslau 5, Schweidnitz, Stadtgr. 10 r.

## Waldbestände

mit oder ohne Grund und Boden, gegen sofortigebare Auszahlung zu kaufen gesucht. Vermittler zahlte 3 Prozent.

**Willy Mentzel, Günnersdorf,** Friedrichshof, Telef. 677.

**Das ehemalige Brauereigrundstück**  
der Fürstlich Hohenloheschen Brauerei in Hirschberg.  
Promenade Nr. 34 a, als

## Lagerhaus oder Fabrikgrundstück

geeignet, und die Brauereigrundstücke im Greiffenberg Brunnenstraße, sind durch mich zu verkaufen.

**Max Menchen, Wigandsthal i. Niesengebirge.**

## Mittler. Landgasthof

eventuell mit Parkettssaal  
per bald oder später zu kaufen gesucht. Angebote unter T 248 an die Expedition des "Vöten" erbeten.

### Wir suchen!

Kleine Wirtschaft ca. 25 Morgen, oder Landhaus mit Acker, Anz. in jeder Höhe vorh., z. sofortigen Ankauf. Uebern. a. Wunsch später. Angebote an Firma

**Gebrüder Frieben,**  
Breslau 8,  
Klosterstraße 4 I.

### Gutgebendes Gasthaus,

Mitte der Stadt Landeshut, bringt 4000 Mark Miete, Preis 90 000 M., Auszahlung nach Vereinbarung, bald zu verkaufen. Auskunft erteilt **Wilhelm Schubert,** Landeshut, Gasth. z. schwarz. Adler.

### Suche

**Bauernwirtschaft**  
für die Selbstversorgung eines Erholungsheims.

Größe 50—100 Morgen, einf. Haus für den Wirtshafter u. Bahnnähe erw. **M. Conrad, Hirschberg,** Kaiser-Friedrich-Str. 15a.

**Großes Mietshaus**  
u. Garten ist bald zu verkaufen.

**August Seifert,** Landeshut in Schlesien, Kirchstraße 8

**Kleines Logierhaus**  
suchen wir sofort zu pachten!

Ferner suchen wir stets größere u. kleinere

**Landwirtschaften, Gasthäuser, Hotels — Villen, Logierhäuser, Zins-, Geschäfts- u. Landhäuser, Fabriken-Geschäfte**

Jeder Art an allen Orten für schnellentschlossene, zahlbare Käufer bei beliebiger Auszahlung oder Auszahlung

**zu kaufen** und bitten um baldige ausführliche Angebote.

**Gebrüder Frieben**  
Breslau 8, Klosterstr. 4

**Einen Großgrundbesitz**

oder größeres Rüstsalzgut kaufe bald gegen bar und erbitte streng diskret gesetzte Angebote unter T 402 an den "Vöten".

## Papier-Geschäft

m. od. ohne Druckerei im Niesengeb. von Zahlungsf. Sachm. zu kaufen gesucht. Schelkendorf, Magdeburg, Sächsische Str. Nr. 14, 1. Etage.

**Wir suchen:**  
Locier- u. Landhäuser, Hotels und Gasthäuser, Villen — Güter, Landwirtschaften etc. in jeder Preislage stets zu kaufen.

Erleben Sie uns bald den Auftrag, denn wir arbeiten schnell, discret und ohne jeden Vorschuß.

Viele Dankeschriften!

**Gebrüder Frieben-**  
Breslau 8, Klosterstr. 4.

## Bauplatz

1—1 Morgen groß, in Giersdorf, Warmbrunn, Giersdorf od. Hermisdorf gesucht. Ofteten unter M 374 an die Exped. des "Vöten" erbauen.

Ein 1- od. 2-Sam.-Haus mit Gart. i. Hirschg. Tal soi. zu h. acf. Oftert. u. B 364 an d. "Vöten" erb.

**Grundstück**  
in Hirschberg, mit zwei Mietshäus., an Selbsti. umständehalber sofort zu verkaufen. Anz. 25- bis 30 000 M. Vermittl. verboten. Oftert. an Alfed. Erseyle, Johnsdorf, Mrs. Landeshut i. Schles.

**Mein Haus**  
Giersdorf Nr. 93 will ich verkaufen. Der Bei.: R. Hoffmann. Ausl. ert. der Nachb. Herr Baumstr. Schöber, Giersdorf 96.

**Hotel.**  
kleiner Hotel od. Gasthaus mit Fremdenzimm., Sommer- u. Winterzeich. wird in einem Kurort sofort zu kaufen oder pacht gesucht. Oft. unt. A 407 an d. Exped. d. "Vöten".

**Hirschberger Geschäftshaus**  
beste Lage a. b. Elekt., Wohnung u. Laden werden am 1. 4. frei, verkaufe für 135 000 M. Paul Langer, Güterbüro, Hirschberg Schl. Tel. 508.

**Suche b. z. kaufen**

**Landwirtschaft**  
von 20—30 Morgen oder

**Landgasthof**  
mit Landwirtschaft v. Selbstfütser. Preis mit Auszahlung zu richten unter B G 4644 an **Stadtolf Möller**, Breslau.

**Für mich selbst**  
laufe hiera. Grundstück und erbite verschwiegene nähere Angab. u. W 405 Exped. des "Vöten".

Ein ½ Jahr altes  
Kuhkalb  
zu verkaufen  
Steinfelsen Nr. 41.

**Zu verkaufen**  
eine Kuh  
(von zweien die Wahl)  
od. starke Kalbe, 1½ J.  
Giersdorf Nr. 96.

**Eine hochtragende Kuh**  
zu verkaufen  
Nieder-Giersdorf Nr. 182.

**2 Ziegenmutterlämmchen,**  
8 Wochen alt, zu verkauf.  
Giersdorf Nr. 165.

**8 Legehühner, 1 Hahn**  
verk. Villa Diana,  
Ober-Krummhübel.

**Zu verk.: 1 Hähnchen,**  
Hermisdorf u. R.  
Warmbrunner Straße 8.

**1 Stamm junge Hühner**  
mit Hahn zu verkaufen.  
Zu erfragen  
Gasthaus zum Hochstein,  
Seifershau.

**5 Kaninchen**  
zu verkaufen. Oftert. unt. P 355 an d. "Vöten" erb.

**Ein weißer Schnittbock**  
auf trag. Ziege zu verkaufen  
Adlerstr. Nr. 3.

**Ein gutes Arbeitspferd**  
zu verkauf. Gundersdorf,  
Andreaschänke.

**Verkaufe ein Pferd,**  
6 Jahre, 1,58, weil über-  
mäßig.  
Aufsorge, Wiesenthal  
bei Vöh.

**Achtung!**  
**Schlacht-Pferde**  
kaufe zu höchst. Preis. Bei  
Unglücksfall. soi. s. Stelle.  
S. Schmidt, Möhschächer,  
Hirschberg, Mühlgrabenstr.  
Nr. 23. Tel. 422.

**Bronnensches**  
Von heute ab stehen  
mehrere starke, sechsädr.  
und ältere

**Arbeitspferde**  
sowie auch einjährige

**Johlen**  
preiswert zum Verkauf u.  
Tausch.

**Otto Seifert,**  
Wiedehandlung, Vöh.  
Tel. Nr. 55.

**1 P. ik. Arbeitspferde,**  
6 u. 8ädr., stehen preis-  
wert zum Verkauf im  
Gerichtsstr. am Krods-  
dorf.

**Von Ullersdorf a. Qu.**  
Starles Arbeitspferd,  
brauner Wallach,  
zu verkaufen. Gunnersd.,  
Friedrichstraße 18a.

**Mittleres Pferd**  
zu kaufen gesucht. Oftet.  
mit Preisangabe, Größe  
und Alter unter E 367  
an d. Exped. d. "Vöten".

Am Montag, 22. Mär.,  
vormitt. 10 Uhr, werden  
auwangs. am Gerichts-  
str. 3 Stud. 1½-jährige  
Johlen

gegen Barzahl. versteig.  
Johnsdorf, Nr. Schönau,  
18. März 1920.

Der Gemeindeworstand,  
Hielscher.

**Schlächtelpferde**  
kaufe  
A. Feiges Möhschächer,  
Priesterstraße Nr. 9.  
Tel.-Nr. 609.

**2 Bruthennen**  
zu kaufen oder leihen gel.  
Ofterten erbitten  
Werth. Hirschberg 5.

**Von Sonntag früh ab**  
steht ein Transport lsh.  
Schweine bei mir z. Bf.  
Bruno Swierczynski,  
Hirschberg,  
Sechsstätte Nr. 40.

**Rehpinischer**  
mit 4 Jungen (Hündel) zu  
verkaufen Markt Nr. 7.

**kleinen Hund,**  
Kutscharia, kaufen  
Friedemann, Warmbrunn

Int. Leute verb. monatl.  
1000 M. u. mehr d. b.  
Vert. e. f. begehr. gefah.  
Dausch-Nr. Sof. Oft. an  
Friedr. Bach.  
Leipzig-Neustadt 27.

**Junger Kaufmann**  
sucht, gestützt auf gute  
Empfehl., Stellung oder  
schriftl. Arbeiten zu über-  
nehmen. Angeb. u. W 361  
an d. Exped. d. "Vöten".

**Ledigen**  
**Schneidemüller,**  
fleißig, der jede Arbeit  
macht, gesucht. Ofterten  
unter J 349 an die Exped.  
des "Vöten" erbeten.

Reicht kriegsbeschädigter  
gevnd. Wollmann,  
44 Jahre alt, sucht  
**Vertrauens-**  
**Dauerstellung,**  
ist befähigt, den Chef zu  
vertreten,  
event. kann Kanton ge-  
leistet werden, auch Betrei-  
bung erwünscht.  
Gest. Osterfesten unt. V. 294  
an den "Vöten" erbeten.  
Rebenverd. bis 1000 M  
mon. zuhause, ohne Vorl.  
Näh. auf briefl. Antrag.  
S. Woehrel & Co., G. m.  
b. H., Berlin-Lichtenfelde,  
Postfach 498.

**Fleischer,**

28 J. alt. ledig, at. Beug-  
nisse, sucht Stellung, gleich  
welcher Art. Angebote an  
Robert Böhm,  
Dauer, Nina Nr. 11.

**Werkmeister**  
für Bau- und Möbel-  
Tischlerrei

sucht dauernde Stelle in  
Hirschberg od. Umgegend.  
Gest. Angeb. unt. R 400  
an d. Erved. d. "Vöten".

**Verh. Gärtner,**  
erl. in all. Zweig. seines  
Berufes, sucht 1. Apr. cr.  
Dauerstelle. Gest. Ang.  
unt. U 359 an die Erved.  
des "Vöten" erbeten.

Ein noch junger, verh.  
Mann mit guten Zeugn.  
sucht Stellung als  
Wirtschafter  
in Landwirtschaft.  
Osterfesten unter R 378  
an d. Erved. d. "Vöten".

2 Tischlergesellen,  
1 Arbeitsburschen  
verlangt Adolf Noda,  
Poststraße Nr. 7.  
Dasselb. wird gebrauchte  
Hobelbank zu kaufen ges.

**Arbeiter i. Landwirtschaft.**  
für bald gesucht.  
B. Ludwig, Ed. 196b.

**Arbeiter oder Knecht**  
für Landwirtschaft und  
1 Mädchen für Haus- und  
Landwirtschaft sucht  
Gastwirt Buhl, Rohrlach.

Untelligenten, nichtigen  
**Haushälter**  
**oder Packer**  
L. Antr. n. Osterm stellt ein  
C. A. Grüttner, Sechsstätte

Verbraucheter, älterer  
**Küchler**  
1. leicht. Fuhrwerk gesucht.  
Otto Blaumühle,  
Hannowitz Nsgb.

Einen Louisburschen  
sucht  
Restaurant Hausherr.

**Ein kräft. Ochsengejunge**  
findet gute Stellung zum  
1. April. Zu erfragen in  
Reichen Nr. 149.

**Louisbursche**  
für die Nachmittags-  
stunden sof. gesucht.  
Deutsch. Sporthaus,  
Bahnhofstr. 11.

**Kräftigen Burschen**  
und  
ein Mädchen  
zur Landwirtschaft für April  
gesucht.  
Arnisdorf I. R. Nr. 176.

**Gärtnerlehrling.**  
Suche für biesl. Schloss-  
gärtnerei einen gesunden,  
fräst. Knab. als Lehrling.  
Büchsenkisten erbittet  
Langer, Obergärtner,  
Kreisheborwitz  
b. Herrnsdorf, Kr. Wohlau

Sohn achtbarer Eltern,  
welcher Liebe zur  
**Bildhauerei**

hat. wird als  
**Lehrling**

gesucht.  
Engelhardt & Brochen-  
berger,  
Werft. für Grabmal Kunst.  
Schmiedeberger Str. 7.

**2 Kellner-**  
**Lehrlinge**

für größeres Café und  
Weinrestaurant für sofort  
oder 1. 4. werden eingest.  
Passage-Café, Görlitz.

**Suche f. mein. Sohn**  
eine Stelle auf einem Gut,  
wo er die  
**Landwirtschaft**

erlernen kann. Gest. Ang.  
unter G 393 an den Vöten.

**Lehrlinge**  
stellt Osterm noch ein  
Mascher's Baugeschäft,  
Petersdorf i. R.

Suche durchaus tüchtige,  
selbständige

**Verkäuferin,**  
möglichst aus d. Branche,  
per bald, ev. 1. April cr.

**Bazar Joseph Adler.**

Wegen Erkrankung des  
jetzigen suche v. sofort ein  
and. anständiges, fleißiges.

**Mädchen**  
für Zweivertonenbaush.  
Fran Kaufmann Böhne,  
Bahnhofstraße Nr. 68a.

Eine ehrliche, kleine  
**Schreiberin**  
und Rechnerin  
stundenw. gesucht. Näh.  
Neuherr. Burgstraße 3,  
2. Etage rechts.

Suche für meine 19jährige  
Tochter eine  
**Rochlehrstelle**

in Logierhaus od. Hotel.  
Frau A. Bittrich,  
Nieste Ober-Lausitz.

**Ein Dienstmädchen**  
zur Landwirtschaft sucht  
bald oder 1. 4. 1920  
Gutsbesitzer Seifert,  
Rabishau.

**2 Mägde**  
finden zum 1. April bei hoh.  
Lohn dauernde Beschäftigung.

**Gustav Kretschmer,**  
Walzenmühle  
Siebenenichen, Bez. Liegnitz.

für bald oder 1. April  
tüchtiges

**Stubenmädchen**

auss Land gesucht. Lohn  
40 Mark zu Anfang. Gute  
Verfügung. Näh. u.  
O 310 an die Erved.  
des "Vöten" erbeten.

**Ein Mädchen**  
zur Landwirtschaft bald  
oder 1. April gesucht.  
Gutsbei. Bruno Walter,  
Birngräß Nr. 44.

Alte Dame auf d. Lande  
sucht zum 1. April willig.

**junges Mädchen**  
zur Hilfe im Haushalt.

Meldungen unt. L 329  
an d. Erved. d. "Vöten".

**Einsches. sing. tüchtiges**  
**Mädchen**

für sofort zur Haushalt  
gesucht. Gute Stellung u.  
gute Behandlung. Angeb.  
erbeten an

Fran Reviersöster  
Wittwer, Schreibendorf,  
Kr. Landeshut i. Schl.

**Dienstmädchen**  
zum 1. April 1920 gesucht.  
O. Dröste,  
Schönau an der Katzbach.

Zum 1. April cr. für die  
Saison nach Bad Blains-  
berg gesucht ein tüchtiges,  
sauberes

**Mädchen**  
für alle häusl. Arbeiten  
und zum Bedienen der  
Gäste.

Angebote erbeten an  
Restaurant "Waldfrieden"  
Bad Blainsberg.

Gesucht zum 1. April  
**tüchtiges Mädchen**  
oder Frau u.  
Franzstraße 6, I.

**Laufmädchen**  
für sofort gesucht.  
J. Königsberger.

**Mädchen für Alles**  
sucht zum 1. April d. I.  
Villa Diana,  
Ober-Krummhübel i. R.

Bur häuslichen Arbeit  
u. Erlernung der bürger-  
lichen Küche wird ehrlich.

**Mädchen**  
aus achtbarer Familie als  
Stütze

bei Familienanschluß und  
guter Behandlung zum 2.  
4. oder 2. 5. ges. Land-  
wirtstochter bevorzugt.

Wenn irgend möglich  
Vorstellung erwünscht od.  
Bild senden an

Frau Kluge,  
Kronenlichtsp., Schmiede-  
berg i. R.

Suche zum 1. April 1920  
**Mädchen**

für Küche u. Haus, welch.  
messen kann.  
Hoffmann-Wiggert,  
Greifenseeberg.  
Fernsprecher Nr. 60.

**Junges Mädchen.**  
16—20 Jahre, sucht zum  
15. April cr.  
Frau Mehner, Hirschberg,  
Neuherr. Burgstr. 15.

Suche per 1. April oder  
1. Mai für meinen kinder-  
los. Haushalt ein junges,  
tüchtiges

**Mädchen**

nicht unter 15 Jahren,  
demselben ist Gelegenheit  
gegeb., sich in allen Zweig-  
en des bürgerlich. Haushalts  
auszubilden. Auf  
Wunsch wird auch Fam.  
Anscluß angemeldet.

Frau Sattler- u. Tavez-  
Meister Carl Klapffer,  
Bollenhain,  
Landeshuter Straße 4.

Zum 1. April d. I.  
ein sauberes

**Stubenmädchen**,  
das gut plätzen kann, und

**1 Mädel. für Alles**

gesucht.  
Anfangslohn 50 Mark.  
Osterfesten mit Bild und  
Zeugnisschriften erbittet.  
Frau Helene Kafelovska,  
Krummhübel i. Niedens.,  
Blasenberg.

**Feine Wäsche**  
zum Waschen u. Plätzen  
nimmt an  
Martha Heiber, Gunners-  
dorf, Paulinenstr. 5, II.

Suche Bedienung wöch.  
weimal Langstr. 10, II.

Suche zum 1. Mai für groß.  
Villenhaus, kath. gut empfohl.  
**Küchenmädchen**,

welches auch Hausarbeit über-  
nimmt. Zeugn., Gehaltsanspr.  
Alter und Bild unter Chiffre  
"Mädchen" postlag. Fischbach,  
Kreis Hirschberg.

Suche zum 1. April für  
kleinen Haushalt (2 Per-  
sonen) ordentl. sauberes  
**Dienstmädchen**.  
Frau Alma Nelsänder,  
Ober-Schreiberhau i. R.  
Wilhelmstraße.

**Zuverlässige**  
**Köchin**

mit guten Bezeugnissen zum  
1. April bei gutem Lohn  
gesucht. Hausmädchen u.  
Waischfrau vorhanden.

Fran Major Boller,  
Stonsdorfer Straße 24.

**Köchinnen**

sucht täglich, Stütze,  
Wirtschafterin, Stuben-,  
Kinder-, Alleinmädchen,  
Kindermädchen u. Jung.  
Gewerbsmäßige Stellen-  
vermittlerin Fr. Elisabeth  
Mirke, Breslau, Nina 45.

Bedienungsmaiden oder  
Frau für einige Vorm.  
Stunden gesucht  
Bahnhofstraße Nr. 69, II.

**Ehrliches, ordentliches**  
**Dienstmädchen**

bei gutem Gehalt u. gut.  
Station zum 1. April cr.  
gesucht.

Café Monopol,  
Bollenhain i. Schlesien.

**Tüchtig. Dienstmädchen**,  
über 19 J., von sof. oder  
1. 4. bei hohem Lohn ges.  
Vonston Villa Blasenberg,  
Görbersdorf i. Schl.

**Anständiges, ehrliches**  
**Mädchen**

von 14 bis 18 Jahren als  
zweites Haushärdin vor  
1. April gesucht.  
A. Werner, Warmbrunn,  
Germendorfer Straße 1.

Eine zuverlässige Frau  
für kleine Landwirtschaft  
wird gesucht. Zu erit. bei  
A. Gottwald, Berlisdorf.

**Ordentliche**  
**Tagelöhner-Familie**

**und ein Mädchen**,  
das messen kann, f. Ha-  
ushalt und Molkerei sowie  
**jüngeres Mädchen**  
für Küche und Haus sucht  
Rentamt

Lieshartmannsdorf,  
Kr. Schönau a. R.

# Tüchtige Friseurin

per 1. April event. später sucht  
Frisierhaus Hildebrand,  
Ober-Schreiberhau i. N.

Suche ein Mädchen  
z. häuslichen Arbeit, das  
sich auch zum Bedienen d.  
Gäste eignet. Antr. 1. od.  
15. April.  
Gasthof „zur Erholung“,  
Hermendorf u. R.

Suche für meine 19jährl.  
Tochter, evang., musikal.,  
gebild. Aufnahme auf ar.  
Gut, Oberförsterei oder  
in bürgerl. Familie zur  
Bervollkommen. im Haus-  
halt unter Leitung der  
Haushfrau ohne gegenfeit.  
Vergüt. Familienamt.  
Bedingung. Gesl. Angb.  
erbeten an Fabrikhaber  
M. Malisala,  
Schweidnitz in Schlesien.

Strengholide Frau,  
Jahrelang im Gastwirt-  
betr. tätig gewesen, empf.  
sich zur Aushilfe am Be-  
dienen d. Gäste, Hirschba-  
oder Warmbrunn, in nur  
bess. Restaur. Ossert. u.  
S 379 an die Expedition  
des „Vöten“ erbeten.

Fräulein sucht zu sofort  
od. später solide Servier-  
stelle; selbiges würde sich  
auch in der Küche betätig.  
Gute Bezieh. vorhand.  
Gesl. Ossert. unter V 382  
an d. Exped. d. „Vöten“.

Ehrliches, junges  
**Dienstmädchen**  
v. 1. April cr. gesucht.  
**Warmbrunner Hof.**

Suche 1. April ob. 1. Mai  
junges Dienstmädchen für  
Haushalt von 3 Erwach.  
Frau Fleischermeister  
Anna Härtel, Langstr. 20.

**Wifin**  
im Alter von 30—45 J.  
zum baldigen Austritt in  
kleinen Haushalt zwecks  
Heirat gesucht. Osserten  
unter S 369 an die Exped.  
des „Vöten“ erbeten.

**Dienstmädchen**  
per 1. April gesucht  
Wilhelmsstraße 20. II.

Allseinstehende Frau ohne  
Anh. z. Führ. des kleinen  
Haushalts zu zwei einz.  
Leuten gesucht. Anerbiet.  
unter F 368 an die Exped.  
des „Vöten“ erbeten.

20 J. altes, nett., saub.  
Mädchen,

welch. schon in bess. häu-  
fern war, sucht z. 1. 4. 20  
gute Stellg. als Stuben-  
oder Allseinst. Oss. unter F 324  
unt. R 356 an d. Exped. d. „Vöten“.

# Kinderpflegerin

oder  
Zuerfl. Kindermädchen  
zum 1. April gesucht.  
Cohn, Warmbrunner Str.  
Nr. 20a

**Dienstmädchen**  
für kinderlosen Haushalt  
per 1. April cr. gesucht  
Warmbrunn,  
Biebenstraße Nr. 9.

Suche bald ob. 1. 4. 20  
ein anständiges, sauberes

# Dienstmädchen

gegen guten Lohn.  
Schweizerhaus,  
Krummhübel i. Nieseng.

Ich suche für 1. April  
ein jung., saub., evangel.

# Hausmädchen.

Marie Wissert,  
Greiffenberg,  
Lambauer Str. Nr. 10.

Ich suche zum 1. April  
ein tüchtiges, sauberes  
Mädchen

für alle häusl. Arbeiten  
bei hohem Lohn.  
Clara Schwandt,  
Bahnhofstraße Nr. 1.

Jüngeres, anständiges  
Mädchen

zur häuslichen Arbeit u.  
zum Bedienen der Gäste  
per 1. April gesucht.  
Gasthof „zur Eisenbahn“,  
Hoberröhrendorf.

Tüchtiges, ehrliches  
Hausmädchen,

evang., kann sich melden.  
Frau A. Manez,  
Berlin SO. 26,  
Waldemarstraße Nr. 41.

Saub., ehrliches Mädchen  
von 14—16 J. zur häusl.  
Arbeit u. zum Bedienen  
d. Badegäste 1. 4. gesucht.  
Fr. Kahlau, Warmbrunn,  
Biebenstraße 13.

Kriegsbeschädigter,  
welcher frankheitl. sein  
Geschäft aufgeben muß,  
sucht bald od. später einen

kleinen Laden

mit Wohnung, welch. sich  
als Zigarren-, Papier-  
geschäft oder Bergl.

eignet. Oss. unter F 324  
unt. R 356 an d. Exped. d. „Vöten“.

# Sofort zu vermieten: kleiner Laden

mit schöner, heller Werk-  
statt, f. Installat., Schuh-  
macher od. Schneider ge-  
eignet, ev. Wohnung von  
2 Zimmern und Küche  
im Hause. Wohnung w.  
auch allein vermietet. An  
der Kurtrasse Bad Blins-  
berg gelegen.

Bölk, Saxonie,  
Blinsberg.

**Möbliertes Zimmer**  
mit oder ohne Pension  
gesucht.

Angebote unt. W 383 an  
d. Exped. d. „Vöten“ erb.

Suche f. Alm.-Lehrl. Kost  
u. Logis, am liebst. Nähe  
Markt. Oss. m. Preis u.  
Z 406 an d. „Vöten“ erb.

Logis zu vergeben  
Bahnhofstraße Nr. 48.

Junger Herr von außerb.  
sucht  
einf. möbliert. Zimmer  
ohne Pens. ab 1. Apr. auf  
etwa 3—4 Wochen. Gesl.  
Angebote unter S 357 an  
d. Exped. d. „Vöten“ erb.

Logis mit Kost  
an Herrn zu vergeb. Wilde,  
Markt Nr. 30, 2. Etage.

# Laden

m. anlieg. Wohn., beste  
Lage Hirschb., gegen eine  
3—4-Zimm.-Wohn. oder  
Landhaus sofort ob. iv.  
zu tausch. gesucht. Kauf  
d. fest, nicht ausgeschlossen.  
Hirschb., Cunnersdorf, He-  
ringsdorf bevorzugt. Nur  
schriftl. Angebote erbitten.  
Beno Keil, Hirschberg,  
Poststraße 5, part. r.

**Eisenbahner sucht  
möbl. Zimmer**

zum 1. 4. in Hirschberg.  
Osserten unter C 387 an  
d. Exped. d. „Vöten“ erb.

**Leeres Zimmer**  
zum Einstellen v. Möbeln  
in Cunnersdorf. Nähe d.  
Jägerstraße, gesucht.  
Schiller, Talstraße 11.

**Möbl. Zimmer möglichst**  
mit voller Pension von  
einfachen, soliden Herrn  
z. 1. 4. gesucht. Oss. unt.  
H 392 an den „Vöten“  
erbeten.

# Wohnungsgesuch.

Für bald oder später  
2—4-Zimmer-Wohnung  
gesucht, event. Raum zum  
Einstellen der Möbel, in  
Hirschberg, Cunnersdorf,  
Warmbr. od. Hermendorf,  
Breisnach, unt. B 408  
an d. Exped. d. „Vöten“.

# Handels- u. Gewerbebank zu Warmbrunn,

Eingetragene Genossenschaft mit beschränkter  
Haftpflicht.

Dienstag, den 30. März 1920.

abends 8 Uhr:

# General-Versammlung

im Gasthof „zum deutschen Hause“. Tagesordnung:

1. Bericht des Aussichtsrates.
2. Geschäftsbericht und Rechnungslegung des Vorstandes.
3. Entlastung des Vorstandes.
4. Beschlussfassung über Genehmigung der Bilanz und Gewinnverteilung.
5. Wahl eines Vorstandsmitgliedes.
6. Festsetzung der Höhe des Eintrittsgeldes neuer Mitglieder.
7. Geöffnete Mittellungen.

Die Jahresrechnung und Bilanz liegt im Geschäftsbüro zur Einsichtnahme aus.  
Warmbrunn, den 21. März 1920.

O. Tellmann, R. Schickel, G. Dölfer.

# Ortsgruppe Altkennitz u. Umgegend des Provinzial-Verbandes Schlesien für Kriegsbeschädigte, Kriegsteilnehmer u. Hinterbliebene.

Zu dem am Sonntag, den 21. März, stattfindenden

# Stiftungsfest

mit Theater, anschließend Ball, lädet alle Vereinsmitglieder ein der Vorstand.  
Gäste herzlich willkommen.

Billettbörse vorverkauft bei Herrn Kaufmann Rüder.  
Telephon 34. Anfangpunkt 7 Uhr.

# Stadt-Theater.

Sonntag nachm. 3½ Uhr:  
Die geschiedene Frau.  
Operette in 3 Akten von  
Leo Fall.  
Abends 8 Uhr  
Frühlingslust.

Operette in 3 Akten von  
Ernst Reiterer.  
Montag geschlossen.

Dienstag  
Die geschiedene Frau.

# Vergnügungsanzeiger

# Heute Tanz

in Hirschberg:  
in den Gasthäusern

Apollo  
Felsenkeller  
Gasthof zum Kynast  
Langes Haus  
Schwarzes Rohr  
Tenglerhof  
in Cunnersdorf:

Andreashäusle  
Gerichtskreishaus  
Drei Eichen  
Gasth. z. Schnecke  
Gasthof zur Post

in Straupitz:  
„Reichsgarten“.

**Apollo-Theater**

Ab heut bis Montag, den 22. März:

**3 Sensationstage.****Das vollständig neue  
Programm**

mit einem

**Riesenschauspiel**

Außerdem das Belprogramm.

J. Wardatzky.

**Rammert-Lichtspiele**

Bahnhofstr. 56.

Telefon Nr. 483

**„Pola Negri“**

übertrifft Ihre „Carmen“-Leistung in

**„Madame Dubarry“**

Als Sonder-Einlage:

Ein 3-aktiges Lustspiel.

Montag letzter Tag.

**Ober-Seidorf  
Bergmannbaude.**

Sonntag, den 21. März:

**Grosses****Frühlingsfest**verbunden mit Bewirtung der aus der  
Gesangsgesellschaft heimgefeiert. Seidorfer Kräger.

Es laden ergebenst ein

Euse Unruh.

Anfang 7 Uhr

Freier Tanz!

**Preis-Skat-Turnier**

Sonntag, den 21. März, in der

**Stadtbrauerei.**

Anf. 4 Uhr. Es laden ergebenst ein V. Schröter.

**Weltpanorama,**

Warmbrunn.

(Filiale Passage-Berlin.)

Diese Woche:

**Schleswig.**

Tägl. gespi. v. 3—10 u.

**Gasthof  
zum Felsen.**

heute Sonntag:

Tanz.

Es laden freundlichst ein  
Familie O. Seiler.**Reichsoarten,**

Strupitz.

heute Sonntag:

**Skatturnier.**

Beginn nachmitt. 4 Uhr.

**Warmbrunn.**

Hotel zum weiß. Adler.

Sonntag, 21. März,  
nachmittags 4 Uhr:

Märchen-Aufführung

Schneeweißchen und

Rosenrot.

Einlaß 3 Uhr. Anfang  
4 Uhr.**Gasthaus z. Linde,**

Hain I. R.

Sonntag, den 21. März:

**Tanzkränzchen.**Es laden freundlichst ein  
A. Klann und Frau.**Brauerei  
Arnsdorf.**heute  
große Tanzmusik.  
ff. Kasse und Kuchen.  
Neues Parlett.**Wintersportheim  
Fuchsberg =  
Baude**1233 m ü. M., im böhm.  
Riesengebirge, schön geleg.  
Wintersportpl. empfiehlt  
sich d. P. I. Wintersportlern  
ausser angelehnlichste.  
Für gute Verpflegung u.  
Unterkunft wird bestens  
gesorgt. Hochachtungsvoll  
J. Fischer, Baudenwirt.**Wermels Gasthof,**

Hußdorf.

Sonntag, 21. März 1920:  
Jugend- u. Gesellschafts-  
Kränzchen.Anfang abends 6½ Uhr.  
Hierzu laden freundl. ein  
das Komitee.**Gerichtskreischaam Straupiz.**

Sonntag, den 21. März:

**TANZ.**

\*\*\* Anfang 4 Uhr. \*\*\*

Es laden ergebenst ein Iris Schuh u. Frau.

**Hartsteine Herischdorf.**Sonntag: **TANZ.**

Brauerei / Warmbrunn.

Sonntag, den 21. März:

**Vornehmer Ball.**

\*\*\* Anfang 4 Uhr. \*\*\*

Es laden freundlichst ein Familie Flüttner.

**Hermsdorf :: Gasthof z. Kynast**

Montag, den 22. März abends 8 Uhr:

**Breslauer Bühnen-Gastspiel****„Gib mich frei“**

(ganz neu)

Schauspiel in 3 Akten aus der Gegenwart von O. Ernst.  
Einlaßkarten zu 3.50 Mk., 3.— Mk. und 1.75 Mk. Im  
Vorverkauf im Gasthof zum Kynast.  
Abendkasse: Aufschlag.**Hotel „zur Rippe“**

Giersdorf.

zu der am Sonntag, den 21. d. M., stattfindenden

**Abschiedsfeier mit Tanz**

und zu dem am Montag, d. 22. d. M., stattfindenden

**Damenkaffee**

laden ergebenst ein Franz Samburski und Frau.

**Tyrolier Gasthof, Zillerthal.**

Sonntag, den 21. d. M.:

**Großes Tanzvergnügen!**

Tadelloses Parlett!

Es laden freundlichst ein Richard Franke.

Gute Musik!

Sonntag, den 21. März, findet in

**Mischers Gasthof in Schildau****Theater mit Ball**

statt zu Gunsten der heimgefeierten Friedesaufgegnen

wozu freundlichst einladen

das Komitee.

der Wirt.

Tanz Anfang 4 Uhr — Theater 7½ Uhr.

**Ausflugsort Birkigt,  
Hotel Eisenhammer  
Familienkränzchen**

wozu freundlichst einladet

W. Eckardt.

**Gorkauer Bierhalle**

Landeshut,

Markt 22

Fernsprech. 102.

Treppunkt aller Einheimischen und Fremden.

Für zeitgemäße Speisen und Getränke ist bestens gesorgt.

Angenehmer Aufenthalt.

Gustav Thiel.

## Statt Karten.

Die Verlobung ihrer Tochter **Elly** mit Herrn **Fritz Deutscher** zeigen ergebenst an.

Oberrealschullehrer  
**Weisbrodt**  
und Frau.  
Hirschberg,  
im März 1920.

Meine Verlobung mit Fräulein **Elly Weisbrodt** beehre ich mich ergebenst bekannt zu geben.

**Fritz Deutscher.**  
Weifstein.

### Berta Worbs Günter Laqua

Verlobte

Seidorf i. R.

Warmbrunn.

Als Verlobte empfehlen sich:

### Wally Heptner Hermann Wolbok

Arnsdorf.

Breslau.

## Danksagung.

Für die so überaus zahlreichen, trostvollen Beweise herzlicher Liebe und Teilnahme bei dem so plötzlichen Hinscheiden meines geliebten Mannes, unseres guten Vaters, Schwieger-, Groß- und Pflegevaters, Bruders, Schwagers und Onkels, des

Gutsbesitzers

### Gustav Menzel

sowie für die zahlreichen Kranspenden und Grabbeleit von nah und fern sagen wir auf diesem Wege allen Verwandten und Freunden unseren herzlichsten Dank. Vor allem gilt auch Herrn Pastor Köhn für die so trostreichen Worte am Sarge des Verstorbenen, ferner den Gemeinde- und Kirchlichen Körverschäften, der Freiwilligen Feuerwehr und dem Wetterländischen Frauenverein unsere Danksgabe.

## Die tieftrauernden Hinterbliebenen.

Neiobnik, den 21. März 1920.

Für die überaus wohltuenden Beweise herzlicher Liebe und Verehrung, welche unserer teuren Entschiedenen durch die herrlichen Kranspenden und durch die zahlreiche Beteiligung bei der Beerdigung beigezeugt worden sind, sprechen wir Allen hiermit unseren tiefgefühltsten, herzlichsten Dank aus.

Im Namen der Hinterbliebenen und Verwandten:  
**Familie Heise,**  
**Familie Suder.**

Hirschberg, den 18. März 1920.

Für die vielen Beweise liebvoller Teilnahme beim Heimgang unseres teuren Entschiedenen sprechen wir hiermit allen unseren herzlichsten Dank aus.

**Pauline Sebastian.**  
**Martha Sebastian.**

Hirschberg, den 16. März 1920.

## Herzlichen Dank

Für die vielen Beweise liebvoller Teilnahme während der Krankheit und bei der Beerdigung unseres teuren Entschiedenen, sowie auch Herrn Pastor Küske für die trostreichen Worte am Grabe.

**Die trauernde Familie**  
**H. Tschentscher.**

Hirschdorf, den 18. März 1920.

## Danksagung.

Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme bei dem Heimgang unseres innig geliebten Sohnes und Bruders sagen wir allen unseren herzlichsten Dank, besonders danken wir den Mitarbeitern und Arbeitern der Weberei Zillertal sowie der Jugend von Steinseiffen für die lebte Ehre.

**Familie Pohl,**  
Steinseiffen Nr. 37.

Für die wohltuenden Beweise herzlicher Teilnahme sowie für die vielen Kranspenden und das zahlreiche Grabbeleit bei der Beerdigung meiner lieben Gattin, unserer guten Mutter, Schwieger-, Groß- und Urgroßmutter

grau

### Auguste Brückner

geb. Tiebe

sage ich im Namen aller Hinterbliebenen  
**herzlichsten Dank.**

**Gottlieb Brückner,**  
früherer Gasthofbesitzer.

Seifersdorf, den 15. März 1920.  
Hirschberg, Erbstori b. Lüneburg.

Ein treues Mutterherz hat aufgehört zu schlagen!

Mittwoch 11 $\frac{1}{4}$  Uhr vormittags verschied an Grippe nach kurzem schweren Krankenlager meine innig geliebte Frau, unsere herzens gute, treusorgende Mutter, Schwieger-, Großmutter, Schwester, Schwägerin und Tante

### Marie Kretschmer

geb. Schmidt

im 71. Lebensjahr.

Sie folgte wenige Tage später ihrer jüngsten Tochter Else in die Ewigkeit nach.

Wie erschüttert in größter Trauer zeigt dies im Namen der Hinterbliebenen an

**Heinrich Kretschmer.**

Steinseiffen, Görlitz, Schmiedeberg.  
Arnsdorf, den 17. März 1920.

Beerdigung findet Sonntag, den 21. März, 2 Uhr nachmittags vom Trauerhause aus statt.

## Statt Karten!

Todtag früh 4 U. verstarb nach kurzer, schwerer, Leidens ums liebe Mutt. u. Großmutter, d. verw. Frau

### Henriette Erner,

geb. Richter.

In tiefer Schmerz: die trauernd. Kinder nebst Entel.

Hirschberg, 19. 3. 20.

Beerdig.: Montag nachmittag 2 Uhr v. der Friedhofskapelle aus.

Am 17. 3. entschl. sanft m. Liebe, gute Frau, unsr. g. Mutt., Schwiegermutter u. Großmutter, Frau

### Ernestine Förster,

geb. Bönsch.

Dies allen Verbd. und Bekannten zur Nachricht.

Hermann Förster und Kinder.

Hain i. R., 17. 3. 20.

Beerdig.: Montag nachmitt. 2 Uhr vom Trauerhause aus.

## Herzlich. Dank

## Allen,

welche am 17. März ct. meiner glücklosen ge- dacht haben.

## Adolph Zelder.

## Warnung.

Wir warnen die noch nicht ganz voll. Schwie- und Schwägerin.

Emma Hübler vor versehentlichen Re- denarten sowie falschen Aus sagen gegen mich u. meine Frau, wibrigenfalls wir gegen sie ge- richtlich vorgehen.

Petersdorf i. R., den 18. März 1920.

**Paul Erner und Tochter**  
**Martha geb. Hübler.**

Ich erkläre, Fräulein Bertha Schieß durch unwahre Nachrede beleidigt zu haben und leiste Abbitte.

Fr. Schubmach. Neudorf, Hermendorf u. K.

Ein Kind, 13 Mon. alt. nett. ges. hübsch. Mädel als eigen zu vergeb. Off. 1365 an d. "Boten" erb.

Freitag früh 8 Uhr verschied nach kurzem Todesanfälle, verleben mit den hl. Sterbesakramenten, mein guter Gatte, unser lieber, treuherziger Vater, Bruder, Schwager, Onkel und Neffe, der **Tövser**

### Konrad Richter

im Alter von 42 Jahren. In dieser Trauer im Namen aller Hinterbliebenen  
**Maria Richter**, geb. Küngel,  
 nebst Kindern.  
 Hirschberg, den 19. März 1920.  
 Die Beerdigung wird öffentlich bekannt gegeben.

Am 19. d. M., früh 12½ Uhr verschied nach langem, schweren Leid meine gute Gattin und Mutter, Frau

### Anna Haupt

geb. Junge.

Um stille Teilnahme bitten  
 Babenwärter Adolf Haupt und Kinder.  
 Komis, den 19. März 1920.  
 Beerdig. findet Montag, den 22. März, nachm.  
 2 Uhr vom Trauerhause Nr. 143 aus statt.

Am 18. März verstarb zu Nieder-Lomnitz die Kollegentrau

### Anna Haupt

geb. Junge

im Alter von 58 Jahren.

### Der Vorstand, Bezirk 28, Hirschberg.

Beerdigung Montag nachm. 2½ Uhr vom Trauerhause, Nieder-Lomnitz Nr. 143, aus.

Am 16. März 1920 starb an Lungenschuß in Hirschberg unser lieber Sohn und Bruder

### Richard Rücker

im Alter von 18 Jahren 7 Monaten.  
 Dies zeigt schmerzerfüllt an im Namen der trauernden Hinterbliebenen

**Paul Meßig.**

Götschdorf, den 16. März 1920.

Die Beerdigung findet Sonntag nachm.  
 1½ Uhr vom Trauerhause in Götschdorf aus statt.

Statt besonderer Anzeige.

Am Donnerstag abend erlöste ein sanfter Tod von langerem, schweren Leid unsere liebe, gute Mutter, Schwieger- und Großmutter.

Frau verm.

### Marie Prenzel

geb. Seiffert

im Alter von 72 Jahren.

Dies zeigen schmerzerfüllt an  
 die trauernden Hinterbliebenen.  
 Kaiserwaldau, Götschdorf,  
 Weinsberg (Mark), den 19. März 1920.

Beerdigung am Montag, den 22. März,  
 nachmittags 2½ Uhr.

Freitag abend verschied nach schwerem Leid mein lieber Mann, unser guter Vater, Schwieger- und Großvater, Vetter, Schwager und Onkel

der Tischlermeister

### Hermann Werner

im Alter von 73 Jahren.

In dieser Trauer zeigen blos, um stille Teilnahme bittend, an

**Ernestine Werner**  
 und Kinder.

Petersdorf, Berlin, den 20. März 1920.

Die Beerdigung findet Dienstag nachmittags 1½ Uhr statt.

Gestern erlag seiner am 16. März erlittenen schweren Verwundung der Soldatenfahrer

### Alfred Maiwald

aus Cunnersdorf.

Wir bedauern aufs tiefste, daß derselbe sein junges Leben auf diese Weise lassen mußte und werden ihm ein dauerndes Andenken bewahren.

Schles. Zellulose- und Papierfabriken,  
 Aktien-Gesellschaft, Cunnersdorf.

## Brosche,

Elsenbeingruppe in Sich.  
 gefaßt, eins. derart. An-  
 denken an verl. Mutter,  
 am 13. 3. Hirschberg  
 verloren gegangen.

Der ehrliche Kinder wird  
 herzl. gebeten, dieselbe  
 an. hohe Belohnung ab-  
 zuzugeb. bei Friede, Hirsch-  
 berg, Wilhelmstr. Nr. 6.

Auf dem Wege Sanat.  
 Badenthal bis Villa Jo-  
 hanna, Petersdorf, kleine  
 vergoldeete

Guth-Armwaffenadel  
 verloren.

Bitte bei aufer. Belohn.  
 abzugeben.

Fabrikdirektor a. D.  
 Aug. Otto,  
 Villa Camphausen,  
 Sanatorium,  
 Ober-Petersdorf 1. Hsgb.

Freitag, den 12. März,  
 morgens, braun-schwarzer  
 Damen-Fuchsvelz  
 verloren.

Gegen gute Belohnung  
 abzugeben  
 Sendelstraße 15, vt.

Auf dem Felde am Kre-  
 matorium ist eine Ecke  
 abhanden gekommen  
 Beg. gute Bel. abzugeb.  
 Neumarktstraße 6.

## Damen

finden sieben Aufnahme  
 zur Heiratseinbindung.

Debamme Wiesner,  
 Breslau, Herdastr. 37, II  
 10 Min. v. Hauptbahnhof.

Wer erteilt  
 jungen Gymnasiasten  
 Nachhilfe in Latein  
 und Griechen?  
 Angeb. H 348 an „Vöte“.

Wer lernt Landwirtschaft  
 das Tanzen

bis 1. April geg. Vergüt.  
 Offerten unter N 353 an  
 d. Fried. d. „Boten“ erh.

Für 2 arme, mutterlose  
 Knaben,  
 12 und 13 Jahre, suche  
 ich gegen Zahlung von  
 Pflegegeld Aufnahme auf  
 dem Lande, wo sie mit-  
 arbeiten können. Off. u.  
 G 391 an d. „Boten“ erh.

Von kinderlosen Eltern  
 wird ein gesundes, evang.  
 Mädchen im Alter von  
 2—3 Jahren an Kindesst.  
 angenommen. Offert. u.  
 T 358 an die Fried. d.  
 „Boten“ erbeten.

Privat-Mittagstisch  
 gesucht.  
 Angebote unter Z 384 an  
 d. Fried. d. „Boten“ erh.

**Todes-Anzeige!**  
Ausgabe des Zusammenkusses in Hirschberg  
starb im städtischen Krankenhaus am 18. März  
1920 an Lungenschw. mein lieber Sohn, Enkel-  
sohn, Bruder, Neffe, Cousin und Bräutigam,  
der Arbeiter

## Alfred Maiwald

im blühenden Alter von beinahe 20 Jahren.  
Dies zeigte so miterfüllt an  
die trauernden Hinterlebenen,  
Reitnitz, Berthelsdorf, Cunnersdorf,  
Petersdorf und Görlitz.

Die Beerdigung findet Dienstag, den  
23. März, nachmittags 1½ Uhr vom Trauer-  
haus in Reitnitz aus statt.

## Oberrealschule Hirschberg.

Das neue Schuljahr beginnt am Dienstag,  
den 13. April, vormittags 8 Uhr.

Anmeldungen auch für die Vorschule werktäglich  
von ½ 12—½ 1 Uhr im Schulgebäude; dabei sind  
Geburtsurkunde, Amyschein und neueren Falle  
das Abgangszeugnis der zuerst besuchten öffentlichen  
Schule vorzulegen.

Aufnahmeyrung am Montag, den 12. April,  
vormittags 9 Uhr; Schreibmaterial ist mitzubringen.

Der Direktor: Dr. Krahl.

## Oberschlesien muß deutsch bleiben!

Jeder im Kreise Hirschberg wohnende und im Abstimmungs-  
gebiet geborene Oberschlesier nenne uns seine Adresse! Jeder  
Deutsche trete unserer Vereinigung mit einem einmaligen Mindest-  
beitrag von 1 Mark bei! Meldungen an den Schriftführer

Leiter Brynet, Hirschberg, Bergstraße 91.

Bezirksgruppe Hirschberg der vereinigten  
Verbände Heimatverein Oberschlesier.

Am 7. April

Beginn neuer Kurse in allen Fächern des

## Büros.

Kaufmännische Privatschule J. Großmann  
Bahnhofstraße 45.

Hermann Hoppe, Goldschmied  
und Juwelier  
Schildauerstraße 10. Fernsprecher 670.

Größte Auswahl von Schmucksachen  
in Gold, Silber, Edel- und Halbedelsteinen.



## Grabdenkmäler

Kriegerehrungen:  
Gedächtnistafeln:  
für Gemeinden  
Grabinfassungen in Sandstein.

Mit diesem mache ich bekannt, daß ich  
in Lähn das altebekannte Geschäft  
Fa. Zeißberg übernommen habe.

Lehringe werden eingestellt.

P. Ziller, Poststr. 5.

## Grabdenkmäler

In jeder Ausführung  
empfiehlt

Gustav Leiser, Fischbach i. Rsgb.

Streng reell! Ca. 200 Da-  
men o. u. m. groß. Verm.  
suchen Herr. jed. Stand.  
Kostenlose Auskunft dch.  
M. Pförner, Berlin SW.  
Fischbachstraße Nr. 37.

Viele verm. Damen  
wollen sich bald günstlich  
verheiraten. Herr. auch o.  
Verm. erh. soi. Ausl. d.  
Paul Paul, Berlin D. 112.

## Kartenausgabe.

Im Städt. Lebensmittelamt, Zimmer 6, werden  
Brot-, Fleisch- und Buttermarken ausgegeben:  
am Dienstag, den 23. März 1920, für die Um-  
tauschbezirke 1 und 2 vormittags von ½ 9—½ 11 Uhr,  
für die Umtauschbezirke 3 und 4 vormittags von  
½ 11—½ 1 Uhr,

am Mittwoch, den 24. März 1920, für die Um-  
tauschbezirke 5 und 6 vormittags von ½ 9—½ 11 Uhr,  
für die Umtauschbezirke 7 und 8 vormittags von  
½ 11—½ 1 Uhr,

am Donnerstag, den 25. März 1920, für die Um-  
tauschbezirke 9 und 10 vormittags von ½ 9—½ 11 Uhr,  
für die Umtauschbezirke 11 und 12 vormittags von  
½ 11—½ 1 Uhr.

Um eine möglichst rasche Abfertigung zu ermöglichen,  
haben wir die Ausgabe auf drei Tage ge-  
legt, bitten aber die angegebenen Zeiten genau inzu-  
halten und möglichstzeitig zu erscheinen.

Die Ausgabe erfolgt an die Haushälter gegen  
Vorlage der Haushalte und Rückgabe der Stam-  
matrike der laufenden Karten.

Magistrat Hirschberg.

## Lebensmittelverteilung für Stadt und Kreis Hirschberg.

Es werden abgegeben  
auf Marke 3 der grünen und gelben Lebensmittellarte  
1 Briefchen Süßstoff,  
auf Marke 8 der grünen und gelben Lebensmittellarte  
1 Pfund Süßwaren,  
auf Marke 4 der roten Zusatzkarte für Säuglinge  
½ Pfund Kindernährmittel.

1 Bäckchen Schokolade zu M. 1,50 oder  
100 Gr. Käse zu M. 2,40.

Die Verteilungskarten sind von den Verbrauchern bis  
spätestens Mittwoch, den 24. d. M., bei den Kauf-  
leuten abzugeben. Später abgegebene Marken  
können auf keinen Fall belastet werden. Die Kauf-  
leute haben die Marken unbedingt bis spätestens  
Sonnabend, den 27. d. M., bei ihren Großhandels-  
firmen abzuliefern.

Hirschberg, den 19. März 1920.

Der Kreisausschuß. Der Magistrat.

## Städtisches Elektrizitätswerk.

Da festgestellt worden ist, daß trotz unserer  
früheren Bekanntmachungen immer noch elektrische  
Installationen von hier nicht angelaufenen Installa-  
toren ausgeführt werden, wird nochmals darauf  
hingewiesen, daß solche Anlagen an das städtische  
Elektrizitätswerk nicht angeschlossen werden können.  
Zugelassen sind nur die Firmen:

Sauveter & Rosko, Promenade 21.  
Paul Jensch, Greiffenberger Straße 5/6.  
Alfred Jensch, Wilhelmstraße 57.  
Wurmann, Schmiedeberger Straße 25.  
Schödel, Warmbrunner Straße 28a.

Hirschberg, den 15. März 1920.

Der Magistrat.

## Freiw. Möbel - Versteigerung.

Am Mittwoch, den 24. März,  
2 Uhr nachmittags,

versteigere ich im Auftrage in Voigtsdorf 104  
(Reichssarzen) insolae Auflösung des Haushalts  
folgende sehr gut erhaltenen Möbel:

1 Kleiderschrank, Verl., Spiegel mit Untersch.,  
Wandschloß, 2 Bettdecken mit  
2 Sprungvermatten, Tische, Stühle, einige  
schöne Bilder, 1 fast neuen Teppich, Kleidungs-  
ware, 200×300, 1 Küchenschrank, Toßbaul.,  
Wanduhr, einiges gutes Porzellangeschirr und  
1 Broschrank.

Der Gemeindevorsteher.

Gedrossnet bleiben heute:

Hirsch-Apotheke, Hirschberg Bahnhofstr. 17,  
Löwen-Apotheke, Cunnersdorf.

Diese Apotheken versehnen bis Sonnabend, den  
27. März früh, den Nachdienst.

Siehe f. m. Bruder, aus  
Gejagtenreich, beimgefehlt,  
gef. 27 J., kath. Man-  
ner, ein anst. Mädchen m.  
env. Vermög., bis 28 J.,  
alt, zweck baldig, Heirat,  
auch Krieger zw. m. Land-  
wirtschaftl. bevorz. Off. mit  
Bild unter F 412 an die  
Erved. d. "Boten" erbet.  
(Gebensache!)

Tüchtiner, solider  
Landwirtshof, Ansang  
30, wünscht Bekanntschaft  
mit einer tücht. Landw.  
Tochter oder ja. Witwe  
womöglich

## Einheirat.

Aufrichtig gesuchte Dame  
wollen ihre Öfferten mit  
Bild unter L 373 an die  
Bekanntschaftsstelle des Boten  
senden.

## Damenkleiderin.

30 J., kath., wirtschaftl.,  
wünsc. Bekanntschaft mit  
gesetztem Herrn gl. Roni,  
am liebst. mittl. Beamten  
oder Geschäftsm., zweck  
Heirat.

Gefl. Öfferten mit Bild  
unter D 388 an die Erved.  
des "Boten" erbeten.

2 anständ., solide Herren  
v. statl. Erscheinung, im  
Alter von 20 und 26 J.,  
wünschen mit obengenannten  
wirtschaftl. Damen zw.  
späterer Heirat  
in Briefwechsel zu treten.  
Öfferten unter L 351 an  
d. Erved. d. "Boten" erbet.

Witwer,  
mit etw. Anhang, in den  
30er J., Proffesional, mit  
eig. Heim, liebenswürdig,  
Charact. wünscht m. Fr.  
od. Witwe im Alter von  
25—35 J. Bekanntschaft zu  
machen zweck Heirat.  
Öffert., mögl. mit Bild,  
welches zurückgesandt w.  
unter M 352 an die Erved.  
des "Boten" erbeten.

Alleinst., alt., strebl. Herr  
wünscht die Bekanntschaft e.  
äl. Fräulein od. Witwe zw.  
Heirat. Off. um. N 375  
an d. Erved. d. "Boten".

Beamtentodter,  
einf. u. aufrüdiges. Unfa.  
30er J., kath., mittl. Gr.,  
wünscht m. eben. Herrn  
in Briefw. zu treten, zweck  
Heirat. Nur solide Herr.  
welch. an ein. anständ. u.  
wirtl. Mädch. sel. m.  
wollen werte Off. m. mögl.  
m. Bild, w. zurückgesandt w.  
unter F 346 an die Erved.  
des "Boten" senden.

Über 500 Dam. m. u. o.  
Verm. w. Heirat. Herr. a.  
o. Verm. m. vern. Unfr.  
erh. ausl. Pr. G. Friedrich  
Berlin N. W., Dagowstr.

Regenpelerine  
u. Fernglas m. Kompass  
zu verkaufen  
Hirschberg, Poststraße 10.

**Kirchliche Nachrichten.**  
**Evangelische Gemeinde.** Amtswoche in der Stadt vom 21. bis 27. März Pastor Zepke. Amtswoche auf dem Lande: Pastor prim. Schmarjow. Gottesdienste am Sonntag in der Stadt. Um 9 Uhr Abendmahlseifer in der Beichtkapelle; Pastor Lüddeken. Um 9½ Uhr Abschiedsredigt: Pastor Lüddeken. Um 11 Uhr Kindergottesdienst: Pastor Lüddeken. Um 5 Uhr Predigt: Pastor Zepke. Gottesdienst auf dem Lande: In Eichberg um 10 Uhr Konfirmation: Pastor Lic. Warto. Gottesdienste in der Woche: Montag 9 Uhr vorm. Konfirmation der Landkinder: Pastor Zepke. Dienstag 9 Uhr vorm. Konfirmation der Schüler und Schülerinnen aus Cunnersdorf: Pastor em. Günther. Mittwoch 10 Uhr vorm. Konfirmation der Mädchen der Volksschulen: Pastor Lic. Warto. Mittwoch um 5 Uhr nachm. Passionsonntagsdienst mit anschließ. Abendmahlseifer: Pastor prim. Schmarjow. Dienstag 8 Uhr abends in der Aula des Lyzeums: Bibelbesprechung (Job. Kap. 20): Pastor Lic. Warto.

**Katholische Gemeinde.** Amtswoche vom 21. bis 27. März. Sonntag 7 Uhr hl. Messe. 8 Uhr Predigt und hl. Messe. 9½ Uhr Predigt und Hochamt, nachmittags 2 Uhr Kreuzwegandacht. Freitag 7½ Uhr Fastenvorpredigt. An Wochenenden hl. Messen um 6½ und 7 Uhr.

**Christliche Gemeinschaft.** Promenade 20 b. Sonntag vorm. 11 Uhr Kinderstunde. Sonntag nachmittags 4½ Uhr Evangelii. Veriammla. Mittwoch abend 8 Uhr Bibelstunde. Donnerstag abend 8½ Uhr Jugendbund für junge Mädchen. Donnerstag abend 8½ Uhr Jugendbund für junge Männer. Hellerstraße 2.

**Evangelische Kirchengemeinde Cunnersdorf.** Sonntag den 21. März (Audita), vorm. 9½ Uhr Gottesdienst, 11 Uhr Prüfung der Konfirmanden, nachmittags 4 Uhr Junofrauenverein. Am 23. März früh 9½ Uhr: Konfirmation von 32 Knaben und 37 Mädchen in der Gnadenkirche zu Hirschberg. Mittwoch 5 Uhr nachm. 5. Maßlong-Gottesdienst. Donnerstag, den 25. März, abends 8 Uhr Familienabend im Gasthaus „zur Post“.

## Werkstatt für Grabmalkunst Paul Koch,

Cunnersdorf i. R., Warmbrunner Str. 13

empfiehlt sich zur Anfertigung von  
Grabdenkmälern u. Einfassungen  
bei fachmännischer Ausführung.

**Ein- und Verkaufsgenossenschaft**  
selbständiger Bäder, Bäckermeister und Konditoren  
e. G. m. b. h. zu Hirschberg.

Die Gerichte, daß uns von Herrn Landrat d. Bitter verfehltes Mehl zum Kauf angeboten worden sei, sind irrtümlich und von einer diesigen Bäckerei frei erfunden.

Auf behördliches Verlangen erläutern wir hiermit, daß uns Mehl vom Landratsamt überhaupt nicht angeboten oder geliefert worden ist.

Hoffmann, Geschäftsführer.

## Neuestes Heilverfahren!

Hat der Chiropractor die Ursache Ihrer Krankheit besiegt, dann heißt die Natur!

## Weshalb krank bleiben?

Untersuchung frei.  
**Herrn. Lehmann, D. C., Chiropractor,**  
 Warmbrunn, Hirschbergerstr. 7.  
 (Hauptsitz Schloßplatz). Sprechzeit 8—12 Uhr.

### Nußholz-Verkauf.

Die für Mittwoch, den 17. d. M., unverbaute Versteigerung von harten Nussholz aus dem Forstrevier Eichberg findet wa. Verlehrhörung erit. Mittwoch, den 24. d. M., nachmittags 3 Uhr, im Gasthaus „z. Pfeifan“ in Eichberg bestimmt bat. Schildau a. Löber,  
19. März 1920.  
A. Floegel, Reviersförster.

### Erkennungserklärung.

Das Betreten der Weisensava. Schwedische Straße Nr. 16, 17 und 18 ist verboten und seine ich legalisches Betreten zur gerichtl. Bestrafung an.  
W. Dentzel.

## Bor der Steuer,

welche bestimmt am 1. April in Kraft tritt, empfiehlt großes Vater in  
**Zigarren**

von 80 bis 150 M. per  
Kilometer.

## Zigaretten

aus garant. rein. Tabak, F. Band, ohne Mundstück und mit Gold, von 18 bis 35 Mark per  
Kilometer.

**Zigarettenlos,**  
Schweizer Stumpen,  
Rumtabak,  
überseeisch. Rauchtabak.

## Oskar Reimann,

Tobakfabrikate-Großhandl.,  
Kaiser-Friedrich-Str. 18.

**Sämereien,**  
auf Steintricht von uns  
erprobt, empfohlen  
Blumenhölle des Botan.  
Gartens.

## Frauen-Schönheit.

Vosse, elea, Formen dch.  
mein. Bäcker Creamie u.  
Rosenhaub à M. 7.00.  
Kastus, Dresden 6.  
Bosener Straße 51. III.

## Klavierbauer und Stimmer.

der Pianofortefabrik A.  
Schlik & Comp., Bries,  
Brs. Dresden, ist hier an-  
wesend und übernimmt  
vollständ. Aufarbeit. von  
Pianos u. Klängen. Auf-  
träge erw. unter J 371 an  
d. Exped. d. „Boten“ so-  
wie b. Wisslehrer Herrn  
Schiebold, Markt 2, 2. Et.

Zum Frühjahrs-Anbau empfiehle

## Gemüse-Samen.

Zuverlässig u. sortenecht, hoch-  
keimfähige, erprobte Saaten.

### Bewährte Sorten:

Weisskraut  
Rotkraut  
Weißkraut  
Kohlrabi

Blumenkohl  
Rosenkohl  
Winterkohl  
Kohlrüben

**Karotten, kurze und halblange Speise-Möhren, lange rote Sorten**  
**Futtermöhren, weisse und gelbe**

Wurzel-Petersilie  
Pastinak-Wurzel  
Cichorien-Wurzel  
Rote Rüben  
Kopfsalat  
Winter-Endivien  
Radies  
Winter-Rettigo  
Zwiebeln  
Porree  
Spinat  
Gurken

Schnitt-Petersilie  
Schwarz-Wurzel  
Knollen-Sellerie  
Mai-Rüben  
Schnittsalat  
Rapünzchen  
Mai-Reitiche  
Wasser-Rüben  
Schnitzlauch  
Mangold  
Melonen  
Kürbisse

**Steckzwiebeln** kleine runde  
gelbe

Pahl-Erbsen	hohe und niedrige in verschiedenen Sorten
Zucker-Erbsen	
Mark-Erbsen	
Busch-Bohnen	grün- und gelb-
Stangen-Bohnen	schatzige Sorten
Puff-Bohnen	oder dicke Bohnen

## Blumen-Samen

Reichhaltige Auswahl  
für den Garten, sowie  
für Balkon- u. Fensterschmuck

## Futter - Runkel - Rüben

Eckendorfer Riesen-Walzen  
Original-Kirsches-Ideal, gelbe  
Original-Friedrichswerther  
gelbe Zucker-Walzen  
Oberndorfer gelbe runde  
Mammuth, lange rote Riesen  
Veni-Vidi-Vici, lange dicke  
weiße Zucker Futter —

## :: Zucker-Rüben ::

Rotklee la schlesische Saat  
attestiert seidfrei!  
Schwedischklee — Luzerne  
Inkarnatklee — Weißklee  
Wicken — Gemenge — Saaterbsen  
Englisch Raigras — Italien Raigras  
Thimotegras — Wiesenschwingel

## Grassamen - Mischungen

für Wiesen und Weiden  
für Garten und Park-Anlagen.

Ausführliches Preisverzeichnis 1920 über  
alle Sorten auf Verlangen kostenfrei.

## Max Kretschmer

Samenhandlung für Gartenbau und  
Landwirtschaft.

Elisabeth-  
strasse 14-15 Görlitz Durchgang  
Fernsprecher 691.

Telegrammadresse: Saalkretschmer Görlitz.

Sonntag, d. 21. ds. M.  
geöffnet.

### I. Königsberger.

## Ausschreibung! Pferdegeschirre, Riemen- und Sattelzeug

Wegen des Generalstreises werden die Termine um eine Woche verschoben, mithin Ausstellung in Liegnitz, in der Gortzauer Bierhalle, Freitag, den 26. März 1920.

Angebotsstermin Mittwoch, den 31. März 1920, vormittags 10 Uhr.

Wirtschaftsgemeinschaft für Niederschlesien,

G. m. b. H.

Liegnitz, Savanauer Straße 17.

Telephon Nr. 1150.

Telephon Nr. 1.

## Autodecken u. Schläuche

neue Auslandsware

liefer

**P. Kreutzer,**

— Wohnung und Büro jetzt —  
Contessastraße 8.

## Runkelrübensamen Eckendorfer Walzen u. Friedrichswerther Originalsaat,

desgleichen

Mohrrübensamen, Erbsen, Bohnen und alle anderen Gemüsesämereien in nur guten Qualitäten hat abzugeben

**E. Reichstein's Gärtnerei,**  
Ober-Herischdorf

am Füllnerpark. — Fernruf 165.

Verbands-

## Patent-Büro

Bruno Nöldner, Ingenieur

Seit 1901 Breslau, Schuhbrücke 78, Tel. Ohle 714  
Anmeldung und Verwertung von Erfindungen  
Raterteilung kostenlos

Der Unterrichtskursus in Selbstschneiderei  
für feine, sowie praktische

Damen-, Mädchen- u. Knabengarderobe  
beginnt am 1. April.

Anmeldungen nimmt noch entgegen und erhält täglich von 11—14 Uhr: Cunnersdorf, Paulinenstr. 10 p. r.

Gänse-Bruteier

helles, eisernes Blättet,

zu verkaufen Neudorf 17 2,80 m hoch fast neu, voll bei Bischbach 1. R. zu verkaufen Markt 32.

## Alle Sorten Leder-, Kamelhaar- u. Hanfriemen

in Breiten von 30—200 mm, sowie sämtliche dazu gehörigen Riemenverbinder, Treibriemenschmiede u. Treibriemenwachs in anerkannt bewährten Qualitäten hält ständig am Lager

**Adolf Patzner, technische Fabrik-Bedarfs-Artikel,**  
Hirschberg, jetzt Wilhelmstraße 29, Ecke Stönsdorferstraße.

## Klingelleitungen,

Neuanlag. u. Reparatur, fertigt schnell u. preisw. Paul Nöldner, Hirschberg, Markt Nr. 31.

## Alte Moh.-Flügel

(s. Gebäudefwert) u. 2 überzählige, gebr. Bettstellen zu verkaufen. Kath. Schule, Giersdorf i. Rieg. b.

1 vollst. Erstlingsmöbelchen, 2 Stellflänen, Tisch- und Kinderwäsché, 1 Sofa, Chaisel., 1 Bettshirm, Schlafdecke, 1 Sesselsofe zu verkaufen. Warmbrunn, Gersdorfer Str. 28, II. I.

## Eleg. Damensähtreibstisch

zu verkaufen. Offerten unter J 393 an d. Erved. d. "Voten" erb.

Einzelne eis. Bettstelle mit Matratze und Bettten zu verkaufen. Warmbrunn, Wrangelstraße 1, I.

## Hochsteiner

Kredenzschrank, massive Eiche, hell, schöne Schnürelei, hoch u. breit, verkauft preiswert Jos. Ringer, Vogelhaus- bester.

Krummhübel Nr. 93, Tel. Nr. 279. 5 Minut. vom Bahnhof.

## Eine Matrose,

4 m lang, 1½ m breit, Salatübenjäger (rote Beete), plattrunde Steckzwiebeln, trockene Weißerminze, gesiebte Lanberde und Gänse-Brut. Gier abzugeben

Villa Schabe, neben der Kraftstation.

## 2 Bettdecken,

1 Tischdecke, 750 Mark, neue Salbstoffeisen Gr. 28 und 29, Spannweite 5, neue schwarze Bluse, Größe 42, zu verkaufen. Hainke, Wilhelmstraße 17, Keller.

## Gelegenheitsverkauf!

## Neuheit Neuheit

## für Gastwirte!

Ein neues, gr. Grammophon in Eiche m. Blatt, deutlich vielend, und ein neues Billard m. 2 Spiesen, 1 m. lg., b. zu verkaufen. Möhlgrabenstraße Nr. 16 2 Treppen.

## Sämerei - Angebot!

Aus der Ernte 1919 bietet ich an:

	100 kg Mt.	10 kg Mt.	1 kg Mt.	100 g Mt.
Wöhren, lange rote und gelbe	—	198,00	24,00	3,20
Wöhren, weiße, grünköpfig.	—	132,00	16,00	2,00
Wairüben	—	94,00	11,00	1,50
Kohlrüben, gelb oder weiße	—	94,00	11,00	1,50
Salatrüben (rote Beete).	1980,00	224,00	27,60	3,80
Kohlkrab, weißer u. blauer Goliath	—	198,00	24,00	3,20
Grünkohl, niedrig, krauter	—	94,00	11,00	1,50
Spinat, flämischer Riesen-Spinatbohnen, verschied.	—	59,00	7,00	1,00
Sorten . . . . .	1300,00	150,00	18,00	2,50
Nümmel . . . . .	—	180,00	22,00	3,00
Dom. Ober-Thiemendorf, Ar. Landan, Fernsprecher Thiemendorf, Bey. Liegnitz Nr. 2.				

## H. Schmidt.

Der für Sonntag, den 21. ds. Mts. festgesetzte Verkauf von Reisig u. Haselnußsträuchern in Bärndorf findet nicht statt.

**Willy Mentzel,**  
Cunnersdorf i. Rieg. Friedrichshof.

## Hohlsaum-Maschine,

soll neu, zu verkaufen.

## Knubbe, Haus Brütke,

## Krummhübel.

## Ein fast neuer Petroleumkocher

zu verkaufen

## Sticharaben Nr. 4, 2. G.

Gut erhalten, schwarze Hose

nebst Weste,

pass. für Kellner-Lehrling.

verkauft

Kirchner, Sand 38, II.

## Ein gebr. Federwagen, ein Kastenschlitten

und

## zwei Kummetschirre,

sofort zu verkaufen.

Breis 550 Mt.

Arnold im Niedengeb.

Café Rübesahl.

## Schwarzer,

eleg. Winterüberzieher

(mit Seide gefüttert) zu verkaufen. Off. u. F 390

an d. Erved. d. "Voten" erb.

Gut erhalten, feldgr. Heise

u. 1 P. Wickelgamasch.

zu kaufen gesucht.

Off. mit Preisang. unter

O 354 an d. "Voten" erb.

Caninthenstall

zu verkaufen Markt 48.

Gänsebrüter

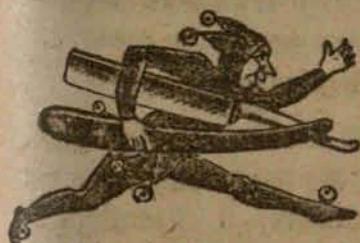
zu verkaufen Linkestr. Nr. 12.

Der zurzeit herrschende Papiermangel zwingt uns, unsere Abnehmer zu bitten, für den Einkauf größerer Mengen benötigtes

## Verpackungsmaterial

mitzubringen. **Größere Düten, Packpapier und Bindfaden** können von uns, wenn überhaupt noch, nur gegen Berechnung geliefert werden. Da die Kosten hierfür recht erhebliche sein werden, empfehlen wir, die Verpackungsgegenstände aufzubewahren und zu wiederholter Benutzung mitzubringen.

**Waren - Einkaufsverein der Kolonialwarenhändler von Hirschberg u. Umgeg.**



## Ichtung

Vierdurch zur gesl. Kenntnis, daß mein Vertrieb trotz meiner Verwundungen weiter im Gang bleibt.  
R. Schledien.

Frühjahr 1920! Feinster Damenkopf!  
Nach Eintressen erschöpferbarer Frühjahrs- u. Sommer-Arbeiten der diesjährigen Mode sehe ich meine Ausstellung in Originalmodellen sowie eigenen Novitäten in vornehmen, isoliden

### Damen-, Backfisch- und Kinder-Hüte

für Sonntag, den 21. März, und weiteres an. Umarbeitungen selbstverständlich und billig. Trauerhüte in eleganter u. einf. Ausführung.

**Arthur Werner, Warmbrunn,**  
Schloßplatz. Ecke Hermsdorfer Straße Nr. 1.  
Größe Auswahl! Solide Preise!

Alteisen, Metalle, Gußbruch, sowie alte Maschinen zum Abbruch, Lumpen, Knochen, Papierabsätze, Zeitungen etc. kaufe jeden Posten, Abholung durch eigen. Gespann.

**Carl Hartwig,**  
nur Schützenstraße 86-38.

### Manschester

eingetroffen

**E. Türk,**  
Schloßbahnstraße 1,  
gegenüber Kunst- und Vereinshaus.

### Umnäh-Hüte

werden angenommen,

### Panama-Hüte

gewaschen.

### Wilhelm Hanke,

Lichte Burgstraße 23.

Ein Pferdegeschirr  
zu verkaufen

Giersdorf i. Nissab. Nr. 13.

### Gebrauchte Photo-Apparate

in allen Größen,  
sowie

### Feldstecher

kauft  
Drog. Gold. Becher  
Langstr. 6.

Empfehle mich zur  
Anfertigung  
von Damen- und  
Kindergarderobe

Elisabeth Weina,  
Stonsdorfer Straße 4,  
2. Etage.

### Damen-Strohhüte

sowie Panamas werden  
zum Umnähen, Pressen u.  
Färben angenommen.  
Aufprobierformen liegen  
bereit.

Rosa Kluge, Hirschberg  
Schildauerstr. 16a.

**Fliesen**  
Wand- u. Fußbodenbeläge  
Arabel & Rothkirch,  
Warmbrunn, Fernspr. 289.

Im  
Vertrauen  
wenden Sie sich  
bei Bedarf aller  
Artikel für die  
Gesundheits-  
pflege, Gummi-  
waren, Irrigatoren  
etc. an das Versandhaus  
A. & M. Bungartz, Neukölln,  
Erlangerstr. 8. Preisliste gegen  
20 Pf. in Marken.

## Gutes Werkzeug — halbe Arbeit!

Der kluge Landwirt läßt sich nichts von Dausierern und Verunträgern aufschieben, sondern kauft seine Sensen direkt in der Tyroler-Sensen-Niederlage, wo er eine wirklich gute Sense mit Garantie billig erhält.



**Haelbig-Sensen** sind die allerbesten i. Gras und Getreide. Viele Garantie, d. h. ich verpflichte mich, jede Sense, welche den Wünschen des Käufers nicht entspricht, umtauschen ohne Nachzahlung. Man achtet ansonst auf den Namen „Haelbig-Diamant-Sense“. Haelbig-Diamant-Sense auf dem Etikett, Haelbig auf dem Sensenoberteil eingeschlagen, garantiert für eine wirklich gute Tyroler Sense.

**Tyroler Sensen-Niederlage Carl Haelbig,**  
Hirschberg, Lichte Burgstraße 17. Tel. 215.

Einer geehrten Kundschaft von Grumbach und Umgegend mache ich hiermit bekannt, daß ich das von meinem verstorbenen Mann,

**Schneidermeister Gustav Tzsammer**  
betriebene

### Maßgeschäft zur Anfertigung feiner Damen- u. Herrenbekleidung

in unveränderter Weise weiterführen werde und bitte, daß meinem Mann geistiges Vertrauen gütigst auf mich übertragen zu wollen.

Gleichzeitig fordere ich alle Dienstigen, welche meinem verstorbenen Mann noch etwas schulden, hiermit auf, bis spätestens 15. April Zahlung zu leisten, im anderen Falle der Rechtschafft vorgehen zu wünschen. In gleicher Weise bitte ich alle Forderungen an meinen Mann bis 15. April an mich einzureichen.

Hochachtungsvoll

Franz Anna Tzsammer.

Achtung:  
Für Saalbesitzer, Schau-  
steller, Karussells passend.  
gut erhaltenes

### Drehorchestrierion

mit Schlauezeug, großer u.  
kleiner Trommel, verk. billig

Gasthaus  
zur Abendburg.  
F. König, Ober-Schreiberhau.

### BIOX ZAHNPASTA

mit Sauerstoff-Wirkung  
nach Hofrat Dr. Zucker

### WIEDER DA

Mokkeder, gegerbt.  
Trenz., Sandalen, Herr-  
Reitstiefel, Kummelstiefel  
u. zu verkaufen.  
Öfferten unter A 385  
an d. Erved. d. Boten.

### Mehr Eier und mehr

Tiere, dabei keine  
Verluste haben  
Sie, wenn Sie in  
Ihrem Haushalt die Rat-  
schläge befolgen des Lehr-  
meisters im Garten und Klein-  
tierhof". Probensumme kosten-  
frei vom Verlag des Lehr-  
meisters im Garten und Klein-  
tierhof, Leipzig, Marienstr. 1 F.

**Motorrad,**  
Decke und Schlauch,  
26×2½, gut erhalten, zu  
kaufen gesucht. Off. mit  
Preis an  
Henmann, Laugneundorf,  
Kreis Löwenberg.

Weißer Damast  
Züchten, Inlets,  
Schürzenstoffe  
offeriert

**E. Türk,**  
Schloßbahnstraße 1,  
gegenüber Kunst- und  
Vereinshaus.

Heute Sonntag bis Abend geöffnet!

## Reinwollene Kleiderstoffe

110 cm bis 150 cm breit

für Kleider :: Kostüme :: Mäntel.

## Herren-Anzugstoffe

beste Fabrikate in modernsten Farbenstellungen.

## Seidenstoffe:

Crêpe de chine — Messaline — Tafft  
Voile nîon. — Reiche Auswahl von  
Brautseiden.

**Herrmann Hirschfeld**

## Obstbäume

Apfel, Birnen, Kirschen, Pflaumen,  
Nüsse, Pfirsiche, Schattenmorellen, Aepfel  
für Spaliere, Brombeeren, Himbeeren, edl. Wein,  
Rhabarber in schöner starker Ware,

## Samen

von Gemüse und Blumen,  
Tabak, beste langblättrige Sorte,

## Runkelrüben

Eckendorfer und Friedrichswerter (Originalsaat),  
sowie Begonienknollen  
empfiehlt in zuverlässiger Ware

Gartenbaubetrieb und Blumenhaus **E. Weinhold**,  
am Warmbrunner Platz. Fernsprecher 260.

Geschäftsfreier Sonntag!

Sonntag, den 21. März 1920

dieselben sämtliche Läden der

Hirschberger Textilwaren-Geschäfte

bis abends 6 Uhr

für den Verkehr geöffnet

Kaufmännische Vereinigung

Hirschberger

Textilwaren-Geschäfte.

Sofa, Chaisel., Vertilo,  
Spiegel, Tisch, Stühle  
zu verkaufen.

Hielscher, Bayreuther Straße 6.

## Möbelzentrale.

Plüschsofa, 2 Sessel, rot.  
Plüschsofa, grün, Tische,

Stühle, Rußbaum-Büffett,  
Schrank, Stoßsofa,

Chaiselongue, Klöche zu  
verkaufen. \* Harmonium.

Berthold Werner,  
Hirschberg, Promenade

Nr. 23/24.

Ein gut erhalten. Billard  
(Kaiser & Gade) m. 6 St.  
gut. Elfenbeinbäll. preis-  
wert zu verkaufen. Off.  
L 395 an d. "Boten" erb.

## Kristallöl

wasserheller  
Terpentinöl-Ers.  
v. bester Qualität

Emil Korb & Sohn  
Langstr. 14.

Fußbodenlack

Kopallack hell

Mobellack "

Japanlack "

Heizkörperlack

Sikkativ

Anlegeöl

Lackfarben

streifertig  
für Fußböden  
und Möbel,

preiswerte und  
beste Qualitäten.

Emil Korb & Sohn  
Langstr. 14.

Neu eingetroffen:

## Sofa-Bezugstoffe

in Plüschi u.  
Gobeline

## Künstler-Gardinen

## Tüll-Bettdecken + Stores

## Divandecken, Steppdecken

## Teppiche + Vorlagen

## Vorhangstoffe Wachstuche

**Herrmann Hirschfeld**

## Gelegenheitskauf!

Fortzugshalber werden in der

## Villa „Waldfrieden“

in Kaiserswalda i. Rsgb.

1 Kleiderschrank, 2 Vertikos, 3 Bettstellen mit  
Matratze und Keilkissen, 1 Waschtoilette,  
1 Chaiselongue, 1 Spiegel mit Schrank, ca.  
10 Stühle, 1 Mahagoni-Tisch, 1 Kinderbettchen,  
1 Tesching u. verschied. einzelne Küchengeräte  
am Montag, den 22. ds. Mts. vorm. 10 Uhr  
verkauft.

## BADE

Wannen u. Oefen  
Klosett-Anlagen

Noskowski & Jeltsch  
Breslau 8.

Wegen Bezug  
sofort zu verkaufen:

1 Schreibmasch. Marion,  
gut erhalten. Sichtschrift.

1 Paravent-Visko,

1 Maner-Visko, 1 Paar

f. neue braune Heitsiesel

(43—44). 1 alt. Fahrrad

ohne Bereifung. 2 neue

Fahrradschlüsse, prima,

2 neue blaue Tuchmühlen

Hermisdorf (Kynast),

Villa Butti.

Die Industrie sucht

Ideen und Erfindungen.

## Erfinder

erhalten Anregung zum Er-  
sinnen in unserer Beobach-  
tungskontrolle

Pigen & Hübscher  
Breslau 5/208.

Ein. dunkle Bettstelle  
mit Nach.- Einlagematt.  
u. Kissen für 200 Ml.  
u. sch. Entreeholzette für  
400 Ml. zu verkaufen.

Offerten unter S 401 an  
d. "Boten" erb.

Eleganter Galontisch  
(Rußbaum).

2 Stühle und 1 Fenster-  
dektion zu verkaufen.

Offerten unter K 394 an  
d. "Boten" erb.

## Branntwein

## Nordhäuser

(Marke Gold)

empfehlen

**G. & W. Ruppert**, <sup>Ges.</sup>  
Herischedorf

## Uspulum

zur Gantbeize

ist wied. frisch eingetrof.

C. Kultiz, G. m. b. H.

Hirschberg i. Siles.

Gernsprecher 73.

2 gest. Bettdecken, weiß,

1 helles Sommerfeld,

2 Rohrküche, 1 Messing-

Gastkrone, Flamm., und

div. Gaslampen,

1 B. lg. Stiel, Tisch-

sieder, zu verkauf. Warm-

brunn, Voigtsdrl. Str. 17.

3 gest. Bettdecken, weiß,

1 helles Sommerfeld,

2 Rohrküche, 1 Messing-

Gastkrone, Flamm., und

div. Gaslampen,

1 B. lg. Stiel, Tisch-

sieder, zu verkauf. Warm-

brunn, Voigtsdrl. Str. 17.

## Zinkweiß

Grün- u. Rotsiegel

preiswert

abzugeben.

Emil Korb & Sohn

Langstr. 14.

**Zum geschäftsfreien Sonntag, den 21. März 1920!**

Empfehlung in großer Auswahl zu soliden Preisen:

**Herren-Anzüge, Sommer-Paletots, Loden-Mäntel,  
Joppen, farb. Westen, gestreifte Beinkleider, Regen-Mäntel**

Haltbare Stoff- und Zeughosen für die Arbeit besonders preiswert.

**Jünglings- und Knaben-Anzüge** in großer Auswahl fertig am Lager.

**Neueste Damen- u. Backfisch-Frühjahrs-Konfektion**  
in entzückender Auswahl!

Kostüme, Cover-coat-Paletots, schwarze Tuch-Paletots u. -Mäntel, Gummi- u. Regen-Mäntel in neuesten Formen, Kostümröcke, Blusen, fertige Kleider in sehr großer Auswahl in Seide, Wolle, Voile u. Waschstoffen.

Mädchen-Konfektion ist in allen Artikeln reichhaltig am Lager.

**G. A. Milke,** Hirschberg i. Schles.,  
Bahnhofstraße 9.

Größtes Spezialgeschäft für Herren-, Damen-, Kinder-Konfektion, Mode- u. Sportartikel.

Telephon Nr. 56.

Obstwein, süß und herb  
Wermuthobstwein  
Holunderbeerwein  
Heidelbeerwein  
Maitrank  
Rotwein  
Weisswein  
Südweine  
Obstschaumwein  
Cognac  
Rum  
Stonsdorfer  
Trinkbranntwein  
Kirschwasser  
*empfehlen*

**Gebrüder Cassel,**  
Markt 14.

Heute Sonntag, den 21. März, geöffnet.

Burkhenanzug  
f. 16—17 J. für 300 M.  
zu verlaufen.  
Worbs, Göttingen, Seidort.

Viehtransportwagen  
ohne Langbaum, Patent-  
achsen, verläufig  
Görlitz Nr. 202.

### Gravierungen



Farben-Rissos,  
Türschilder,  
Patschette, Vereinsabzeichen,  
Kleiderdruckkarten.  
Otto Gaumer,  
Kl. Poststr. 2, gegenüber d. Postschänke.

### Kohlefäuste und Felle

wie  
**Schafwolle**  
taut. zu sehr hohen Preisen.  
Julius Hirschstein  
& Comp.,  
Warmbrunner Straße 82  
(Warmbrunnerplatz).

### Fichten- Papierholz

taut. regelmäßig  
Cellulosefabr. Cunners-  
dorf i. R.

### Geschäftseröffnung.

Hierdurch erlaube ich mir dem werten  
Publikum von Hirschberg und Umgegend mit-  
zuteilen, daß ich in  
Hirschberg, Wilhelmstr. Nr. 11 part.  
ein Geschäft für

### Herren-Konfektion und Berufs-Kleidung

eröffnet habe und bitte die werte Einwohnerschaft  
um gütige Unterstützung.

Hirschberg, den 20. März 1920.

Franz Mitzinger  
Inh.: M. Mitzinger.

### Preiswerte

### Anzug - Stoffe Mantel - Stoffe

Gute Qualitäten Reiche Auswahl

**Kaufhaus R. Schüller**

Bahnhofstraße 58a.

Sonntag, d. 21. März, bleibt  
unser Geschäft von 11 bis  
6 Uhr geöffnet.

Heute Sonntag bis abends geöffnet.

**Zum Osterfest**  
empfehlen sämtliche Neuheiten für  
**Frühjahr und Sommer 1920**  
hochvornehmer

# Damen- u. Backfisch- :: Konfektion ::

Auswahl überraschend — Erstklassige Verarbeitung  
Solide Preise.

**Aparte Kostüme in Wolle und Seide**  
**Chice Paletots in modernen Formen**  
**Mäntel und Jacken** — glatt, kariert und —  
Fantasiegeweben —  
**Cover-coat-Paletots, die große Mode**  
**Hochvornehme Kleider** — Voile und Seide  
**Entzückende Blusen** — Ballist, Voile und Seide  
**Imprägn. Seidenmäntel** in allen Farben  
**Prima Gummi-Mäntel** für Damen und Herren  
Wasserdichte Lodenmäntel :: Wetterf. Pelerinen  
Kostümröcke aller Art, Unterröcke, Untertaillen  
in allen Preislagen  
Jackett- und Blusen-Kragen in überraschender Auswahl

# Adolf Staackel & Co.

Hirschberg in Schlesien.

Heute bleibt unser Geschäft bis abends geöffnet.

Wollene  
und  
baumwollene  
Strümpfe  
und  
Socken



Trikotagen, Handschuhe, Wollwaren  
Gute Qualitäten. Günstige Preise.

Strumpfwaren- und Wollhaus

Schildauer-  
straße 8.

Oscar Böttcher Schildauer-  
straße 8.

Wollene  
und  
baumwollene  
Annäh-  
Füße

Der Centralverband der Angestellten  
ges. Ribinger.  
Der Gewerkschaftsbund der Angestellten  
ges. Maskos, Drescher,  
Der Verband weiblicher Handels- und Bureauangestellten  
E. V. Sitz Berlin, ges. Haue.  
Der Katholisch Kaufmännischer Verband weiblicher  
Angestellten und Beamten, Berlin, ges. Hamann.  
Der Gewerkschaftsbund der Angestellten  
Ortsverband Warmbrunn, ges. Ebeling, Wiedemann,  
haben in sämtlichen bissigen Tageszeitungen ein gleich  
lautendes Inserat

## „Zur Abwehr! Betr. die Diebstähle bei der Firma Königsberger“

veröffentlicht, in dem gegen den gesamten Kleinhandel  
schwere Angriffe und Verdächtigungen ausgeschworen  
werden.

Der unterzeichnete Verband, der die meisten Betriebe des  
Kleinhandels aller Gewerbezweige in Hirschberg umfasst  
sieht dies deshalb zu folgender Erklärung veranlaßt:

Es ist eine törichte Behauptung, daß die Arbeitgeber  
der Öffentlichkeit die Meinung beigebracht hätten, daß das  
Personal aller Ladengeschäfte als Spiesbuben anzusehen  
wäre. Eine solche Aeußerung könnte, wenn sie irgendwie  
gefallen ist, sich jedenfalls nur auf diejenigen Personen bezo-  
gen haben, die tatsächlich des Diebstahls überführt wurden.  
Der Aussab im Volen aus dem Niedengebirge, in dem  
die Diebstähle bei der Firma Königsberger bestochen werden,  
ist überdies nicht von einem Angehörigen des Klein-  
handels verfaßt oder angerichtet worden. Die Vorstehenden  
der bezeichneten Verbände hätten daher wohlgetan, sich zu-  
nächst über die Urheberschaft des bezeichneten Aussabes zu  
unterrichten.

In dem „Abwehr-Artikel“ der Angestelltenverbände  
wird ferner davon gesprochen, daß ein Teil der Angestellten  
trotz des bestehenden Tarifvertrages nicht diesem  
entsprechend bezahlt würde. Sollte dieses ausnahmsweise  
der Fall sein, dann ist es den Angestellten möglich, den  
Schlichtungsausschuss anzuwünschen, der noch immer den  
Weg zu einem annehmbaren Vergleich vorgezeichnet hat.  
Eine öffentliche Beschwerde ist deshalb unangebracht und  
liegt auch nicht im Interesse der im Schlichtungsausschuss  
tätigen Mitglieder der Angestelltenverbände.

Der Hinweis auf das unausgezeichnete Umzeichnen der  
Ware ist unglaublich leichtfertig und irreführend; er gibt  
ein Bild der wirklichen Sachlage. Das Umzeichnen der  
Ware ist durch die sprunghaften und ungeheure Preise  
entwickelt bedingt, die es notwendig macht, einen Aus-  
gleich der Preise dadurch zu erzielen, daß billiger eingekauft  
Waren teurer und teurer eingekauft Gegenstände  
gleicher Art billiger verkauft werden. Das System der  
Durchschnittspreise ist ein von jeher geliebter Kaufmannscher  
Branchen und ist gerade das Gegenteil unsanfter Gebrauchs.  
Es schützt den Kaufmann gegen das gerade jetzt mehr denn  
je vorhandene Risiko, es schützt aber auch das Publikum  
gegen eine noch stürmischere Preisentwicklung. Im  
Übrigen legt die Hirschberger Kaufmannschaft Wert darauf,  
in aller Öffentlichkeit zu erklären, daß die Preisgestaltung  
in den bissigen Geschäften vorgenommen wird auf Grund  
der allgemeinen Marktlage und nach üblichen Kaufmännischen  
Grundsätzen. Wenn es die Vorstehenden der Angestellten-  
verbände unternehmen, den Arbeitgebern mit einem  
Kaufgericht zu drohen, das die Angestellten unter dem  
Zeugeneid vernimmt, so ist dies ein Beispiel willkür-

Es ist weiter durchaus unnötig, wenn die Angestellten-  
Organisationen behaupten, daß seine Verläufin hätte  
daran denken können, sich auch nur die nonoediaten  
Kleidungsstücke bei ihrem Arbeitgeber zu kaufen, vielmehr  
ist es in allen Geschäften offenkundig, daß die Angestellten  
mit einem erheblichen Nachlaß erhalten.

Wir können nicht annehmen, daß die Angestellten-  
verbände wirklich den Umsatz der vorgeladenen Waren  
diebstähle gekannt haben, sonst wäre es wohl nicht möglich  
gewesen, zu einem derartigen schweren und beleidigenden  
Angriff auszuholen.

Hirschberg, den 19. März 1920.

Arbeitgeberverband des Handels für  
den Handelskammerbezirk Hirschberg  
ges. Manl. ges. Dr. Sherman.